



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

COMMISSIE VOOR DE BINNENLANDSE ZAKEN,
DE ALGEMENE ZAKEN EN HET OPENBAAR AMBT

COMMISSION DE L'INTÉRIEUR, DES AFFAIRES
GÉNÉRALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

woensdag

14-11-2007

Voormiddag

mercredi

14-11-2007

Matin

INHOUD

- Vraag van de heer Jan Jambon aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de naleving van de taalwetgeving door de FOD Binnenlandse Zaken" (nr. 144)
Sprekers: Jan Jambon, Patrick Dewael, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken
- Vraag van de heer Jean-Luc Crucke aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de administratieve onderzoeken naar de officiële woonplaats" (nr. 159)
Sprekers: Jean-Luc Crucke, Patrick Dewael, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken
- Vraag van de heer Christian Brotcorne aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de 'Yoseikan Bajutsu Special Police'-opleiding" (nr. 167)
Sprekers: Christian Brotcorne, Patrick Dewael, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken
- Vraag van de heer Stefaan Van Hecke aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de goedkeuring van het nationaal veiligheidsplan 2008-2011" (nr. 178)
Sprekers: Stefaan Van Hecke, Patrick Dewael, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken
- Vraag van de heer Bart Laeremans aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de recente rellen in Sint-Joost-ten-Node" (nr. 182)
Sprekers: Bart Laeremans, Patrick Dewael, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken
- Vraag van de heer Éric Thiébaud aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de nieuwe uitschuifbare wapenstok waarmee de lokale politie zal worden uitgerust" (nr. 195)
Sprekers: Eric Thiébaud, Patrick Dewael, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken
- Vraag van de heer Bruno Stevenheydens aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de maatregelen van Binnenlandse Zaken om koperdiefstallen bij de NMBS tegen te gaan" (nr. 198)
Sprekers: Bruno Stevenheydens, Patrick Dewael, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken

SOMMAIRE

- Question de M. Jan Jambon au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le respect de la législation linguistique par le SPF Intérieur" (n° 144)
Orateurs: Jan Jambon, Patrick Dewael, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur
- Question de M. Jean-Luc Crucke au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les enquêtes administratives relatives à des domiciliations" (n° 159)
Orateurs: Jean-Luc Crucke, Patrick Dewael, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur
- Question de M. Christian Brotcorne au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la formation Yoseikan Bajutsu Special Police" (n° 167)
Orateurs: Christian Brotcorne, Patrick Dewael, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur
- Question de M. Stefaan Van Hecke au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "l'approbation du plan national de sécurité 2008-2011" (n° 178)
Orateurs: Stefaan Van Hecke, Patrick Dewael, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur
- Question de M. Bart Laeremans au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les récentes échauffourées à Saint-Josse-ten-Noode" (n° 182)
Orateurs: Bart Laeremans, Patrick Dewael, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur
- Question de M. Éric Thiébaud au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la nouvelle matraque rétractable qui doit équiper la police locale" (n° 195)
Orateurs: Eric Thiébaud, Patrick Dewael, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur
- Question de M. Bruno Stevenheydens au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les mesures prises par le département de l'Intérieur pour prévenir les vols de cuivre au détriment de la SNCB" (n° 198)
Orateurs: Bruno Stevenheydens, Patrick Dewael, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

Vraag van de heer Robert Van de Velde aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de Afghaanse asielzoekers in Evere" (nr. 351)	11	Question de M. Robert Van de Velde au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les demandeurs d'asile afghans à Evere" (n° 351)	11
<i>Sprekers:</i> Robert Van de Velde, Patrick Dewael , vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken		<i>Orateurs:</i> Robert Van de Velde, Patrick Dewael , vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur	
Vraag van de heer Raf Terwingen aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de aangekondigde maatregelen in het kader van het beleid ten aanzien van illegalen" (nr. 202)	12	Question de M. Raf Terwingen au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les mesures annoncées dans le cadre de la politique menée à l'égard des illégaux" (n° 202)	12
<i>Sprekers:</i> Raf Terwingen, Patrick Dewael , vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken		<i>Orateurs:</i> Raf Terwingen, Patrick Dewael , vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur	
Vraag van de heer Michel Doomst aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het koninklijk besluit van 27 april 2007 tot wijziging van het koninklijk besluit van 1 december 1975 houdende algemeen reglement op de politie van het wegverkeer en van het gebruik van de openbare weg" (nr. 206)	13	Question de M. Michel Doomst au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "l'arrêté royal du 27 avril 2007 modifiant l'arrêté royal du 1er décembre 1975 portant règlement général sur la police de la circulation routière et de l'usage de la voie publique" (n° 206)	13
<i>Sprekers:</i> Michel Doomst, Patrick Dewael , vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken		<i>Orateurs:</i> Michel Doomst, Patrick Dewael , vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur	
Samengevoegde vragen van	14	Questions jointes de	14
- de heer Jean-Luc Crucke aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het installeren van de Seveso-alarmsystemen" (nr. 223)	14	- M. Jean-Luc Crucke au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "l'installation des systèmes d'alerte Seveso" (n° 223)	14
- mevrouw Muriel Gerkens aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het ontbreken van een veiligheidsperimeter alsook van informatie aan de bevolking van Welkenraedt in het kader van de zogenaamde Sevesobedrijven" (nr. 262)	14	- Mme Muriel Gerkens au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "l'absence de périmètre de sécurité et d'information à la population de Welkenraedt dans le cadre des entreprises 'Seveso'" (n° 262)	14
- de heer Bruno Van Grootenbrulle aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "incidenten in Sevesobedrijven" (nr. 283)	14	- M. Bruno Van Grootenbrulle au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les incidents Seveso" (n° 283)	14
<i>Sprekers:</i> Jean-Luc Crucke, Muriel Gerkens, Bruno Van Grootenbrulle, Patrick Dewael , vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken		<i>Orateurs:</i> Jean-Luc Crucke, Muriel Gerkens, Bruno Van Grootenbrulle, Patrick Dewael , vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur	
Vraag van de heer Jean-Luc Crucke aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het opstellen van een actieplan voor een geïntegreerde aanpak van drugs door de gerechtelijke politie" (nr. 249)	17	Question de M. Jean-Luc Crucke au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le développement d'un plan d'action visant une approche intégrée de la police judiciaire en matière de stupéfiants" (n° 249)	17
<i>Sprekers:</i> Jean-Luc Crucke, Patrick Dewael , vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken		<i>Orateurs:</i> Jean-Luc Crucke, Patrick Dewael , vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur	
Vraag van de heer Michel Doomst aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken	19	Question de M. Michel Doomst au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la promotion	19

Zaken over "de bevordering van de secretaresse van de Commissaris-generaal van de geïntegreerde politie" (nr. 336)

Sprekers: **Michel Doomst, Patrick Dewael**, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken

de la secrétaire du Commissaire général de la police intégrée" (n° 336)

Orateurs: **Michel Doomst, Patrick Dewael**, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het bereik van het Astridnetwerk" (nr. 293)

Sprekers: **Jean-Jacques Flahaux, Patrick Dewael**, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken

21

Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la couverture du réseau Astrid" (n° 293)

21

Orateurs: **Jean-Jacques Flahaux, Patrick Dewael**, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

Vraag van de heer Georges Gilkinet aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de ontmanteling van de kerncentrale van Chooz A" (nr. 254)

Sprekers: **Georges Gilkinet, Patrick Dewael**, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken

22

Question de M. Georges Gilkinet au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le démantèlement de la centrale nucléaire de Chooz A" (n° 254)

22

Orateurs: **Georges Gilkinet, Patrick Dewael**, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

Vraag van de heer Ludwig Vandenhove aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de nieuwe voetbalcompetitie" (nr. 267)

Sprekers: **Ludwig Vandenhove, Patrick Dewael**, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken

23

Question de M. Ludwig Vandenhove au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la nouvelle compétition de football" (n° 267)

23

Orateurs: **Ludwig Vandenhove, Patrick Dewael**, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

Samengevoegde vragen van

24

Questions jointes de

24

- de heer Ludwig Vandenhove aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "problemen met het Astridsysteem" (nr. 269)

24

- M. Ludwig Vandenhove au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "des problèmes concernant le système Astrid" (n° 269)

24

- de heer Bruno Van Grootenbrulle aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de technische problemen met het Astridnetwerk in de provincie Henegouwen" (nr. 280)

24

- M. Bruno Van Grootenbrulle au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la panne du réseau Astrid en province de Hainaut" (n° 280)

24

Sprekers: **Ludwig Vandenhove, Bruno Van Grootenbrulle, Patrick Dewael**, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken

Orateurs: **Ludwig Vandenhove, Bruno Van Grootenbrulle, Patrick Dewael**, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

Vraag van de heer Éric Thiébaud aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het moratorium op de uitwijzingen van vreemdelingen die normaal gezien zouden worden geregulariseerd" (nr. 289)

26

Question de M. Éric Thiébaud au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le moratoire des expulsions des étrangers qui devraient être régularisés" (n° 289)

26

Sprekers: **Eric Thiébaud, Patrick Dewael**, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken

Orateurs: **Eric Thiébaud, Patrick Dewael**, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

Vraag van de heer Peter Logghe aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de elektronische aangifte van misdrijven via 'police-on-web'" (nr. 306)

27

Question de M. Peter Logghe au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la déclaration électronique de délits par la voie de 'police-on-web'" (n° 306)

27

Sprekers: **Peter Logghe, Patrick Dewael**, vice-eerste minister en minister van

Orateurs: **Peter Logghe, Patrick Dewael**, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

Binnenlandse Zaken

Vraag van mevrouw Muriel Gerken aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de behandeling van klachten van de bewoners van het open opvangcentrum te Bovigny dat afhangt van Fedasil" (nr. 263)

Sprekers: **Muriel Gerken, Patrick Dewael**, vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken

28

Question de Mme Muriel Gerken au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le traitement de plaintes émanant des résidents du centre d'accueil ouvert de Bovigny dépendant de Fedasil" (n° 263)

28

Orateurs: **Muriel Gerken, Patrick Dewael**, vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur

COMMISSIE VOOR DE
BINNENLANDSE ZAKEN, DE
ALGEMENE ZAKEN EN HET
OPENBAAR AMBT

van

WOENSDAG 14 NOVEMBER 2007

Voormiddag

COMMISSION DE L'INTÉRIEUR,
DES AFFAIRES GÉNÉRALES ET
DE LA FONCTION PUBLIQUE

du

MERCREDI 14 NOVEMBRE 2007

Matin

De vergadering wordt geopend om 10.35 uur en voorgezeten door de heer Pieter De Crem, voorzitter.

La réunion publique est ouverte à 10 h 35 par M. Pieter De Crem, président.

01 Vraag van de heer Jan Jambon aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de naleving van de taalwetgeving door de FOD Binnenlandse Zaken" (nr. 144)

01 Question de M. Jan Jambon au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le respect de la législation linguistique par le SPF Intérieur" (n° 144)

01.01 Jan Jambon (CD&V - N-VA): Sommige inwoners van de stad Ronse kregen onlangs van de FOD Binnenlandse Zaken een Franstalige uitnodiging voor het hernieuwen van hun identiteitskaart. Ronse is een Vlaamse gemeente met faciliteiten voor Franstaligen, dus dit is een overtreding van de taalwetgeving.

01.01 Jan Jambon (CD&V - N-VA) : Plusieurs habitants de la ville de Renaix ont reçu récemment une convocation en français émanant du SPF de l'Intérieur pour le renouvellement de leur carte d'identité. Renaix est une commune flamande octroyant des facilités aux francophones. Il s'agit donc d'une infraction à la législation linguistique.

Verstuurt de FOD Binnenlandse Zaken dergelijke uitnodigingen ook naar andere faciliteitengemeenten? Op welke wettelijke basis houdt de FOD Binnenlandse Zaken een officiële inventaris bij van Franstalige inwoners in het Nederlandse taalgebied? Heeft de minister de brief van Vlaams minister Keulen van 27 juni 2007 ontvangen? Welk gevolg gaf de minister hieraan? Blijkbaar moet de stad Ronse zelf opdraaien voor de kosten van het herdrukken van de uitnodigingen. Waarom draait een ondergeschikt bestuur op voor het falen van de federale overheid?

Le SPF de l'Intérieur envoie-t-il de telles convocations à d'autres communes à facilités également ? En vertu de quelle disposition légale le SPF de l'Intérieur tient-il un inventaire officiel des habitants francophones en territoire flamand ? Le ministre a-t-il reçu le courrier du ministre flamand M. Keulen datant du 27 juin 2007 ? Quelle suite le ministre a-t-il donnée à ce courrier ? Il s'avère que la ville de Renaix doit assumer elle-même les frais de réimpression des convocations. Pourquoi une administration subordonnée doit-elle supporter les frais des manquements des autorités fédérales ?

01.02 Minister **Patrick Dewael** (Nederlands): De dienst van het Rijksregister, die de oproepingskaarten voor een nieuwe elektronische identiteitskaart opstelt, houdt een centraal bestand bij van de identiteitskaarten. Dit bestand vermeldt ook de taal die de burger voor de uitgifte van zijn kaart heeft gekozen. De dienst beschouwt deze oproepingskaarten als een betrekking van een

01.02 **Patrick Dewael**, ministre (en néerlandais) : Le service du Registre national, qui établit les cartes de convocation pour l'obtention d'une nouvelle carte d'identité électronique, tient un fichier central des cartes d'identité. Ce fichier mentionne notamment la langue que le citoyen a choisie pour l'émission de sa carte. Le service du Registre national considère ces cartes de convocation comme relevant d'une

centrale dienst met een particulier. Volgens artikel 41 paragraaf 1 van de gecoördineerde taalwetten kan de dienst voor betrekkingen met particulieren gebruikmaken van de landstaal waarvan de betrokkenen zich hebben bediend. Mijn diensten stellen die oproepingskaarten daarom op in de taal van de te vernieuwen identiteitskaart, zelfs als de burger kan kiezen tussen het Nederlands en het Frans.

De productie van de nieuwe identiteitskaarten is gecentraliseerd. Mijn diensten maken de oproepingskaarten op voor alle gemeenten.

Artikel 6bis van de wet van 19 juli 1991 over de bevolkingsregisters en identiteitskaarten vormt de wettelijke basis voor het centrale register van de identiteitskaarten. Het register vermeldt het rijksidentificatienummer, de taal voor de uitgifte van de kaart en het volgnummer.

Ik heb de brief van Vlaams minister Keulen ontvangen en zal daar ook gevolg aan geven, rekening houdend met mijn uiteenzetting hier.

De gemeente Ronse kan de oproepingskaarten zelf drukken als zij het Rijksregister daarvan vooraf op de hoogte brengt. De gemeente draagt dan ook wel de kosten, zoals bepaald in de rondzendbrief-Peeters van 16 december 1997.

Mijn diensten hebben de gecoördineerde taalwetgeving zeker niet overtreden.

Het incident is gesloten.

02 Vraag van de heer Jean-Luc Crucke aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de administratieve onderzoeken naar de officiële woonplaats" (nr. 159)

02.01 Jean-Luc Crucke (MR): In juni 2007 vroeg de gemeente Frasnes-lez-Anvaing de FOD Binnenlandse Zaken een administratief onderzoek in te stellen naar twee mandatarissen aan wier woonplaats werd getwijfeld na een klacht van een andere mandataris. De FOD Binnenlandse Zaken ontving deze klacht in juli. Toen de gemeente half oktober 2007 nog steeds zonder nieuws was, kwam er een lokale polemiek op gang waarbij u ervan werd verdacht dit onderzoek te vertragen.

Hoever staat het met dit onderzoek? Is er op u enige druk uitgeoefend? Welke verklaring is er voor deze vertraging?

relation d'un service central avec un particulier. Aux termes de l'article 41, §1^{er} des lois linguistiques coordonnées, un service peut faire usage, pour entrer en relation avec des particuliers, de la langue nationale dont se sont servis les intéressés. C'est la raison pour laquelle mes services établissent ces cartes de convocation dans la langue de la carte d'identité qui doit être renouvelée, même si le citoyen peut choisir entre le néerlandais et le français.

La production des nouvelles cartes d'identité est centralisée. Mes services établissent les cartes de convocation pour toutes les communes.

L'article 6bis de la loi du 19 juillet 1991 sur les registres de la population et les cartes d'identité constitue la base légale du fichier central des cartes d'identité. Ce fichier mentionne le numéro d'identification au registre national, la langue choisie par le citoyen pour l'émission de sa carte et le numéro d'ordre.

J'ai reçu la lettre du ministre flamand Marino Keulen et je ne manquerai pas d'y donner suite, compte tenu de l'exposé que je viens de présenter ici.

La commune de Renaix peut imprimer elle-même les cartes de convocation si elle en avertit préalablement le Registre national. Cela implique évidemment qu'elle en supporte le coût comme le prévoit la circulaire Peeters du 16 décembre 1997.

Mes services n'ont certainement pas enfreint les lois linguistiques coordonnées.

L'incident est clos.

02 Question de M. Jean-Luc Crucke au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les enquêtes administratives relatives à des domiciliations" (n° 159)

02.01 Jean-Luc Crucke (MR) : En juin 2007, la commune de Frasnes-lez-Anvaing a sollicité le SPF Intérieur pour qu'une enquête administrative puisse être menée à l'égard de deux mandataires dont la domiciliation était mise en doute à la suite d'une plainte d'un autre mandataire. En juillet, cette plainte fut reçue par le SPF Intérieur. La commune restant sans nouvelles à la mi-octobre 2007, une polémique locale commença à vous suspecter de ralentir cette enquête.

Où en est cette enquête? Avez-vous subi une quelconque pression? Comment justifier ce retard?

02.02 Minister **Patrick Dewael** (*Frans*): Mijn diensten hebben inderdaad op 4 juli 2007 een verzoek ontvangen van de gemeente Frasnes-lez-Anvaing met de vraag dringend een administratief onderzoek in te stellen naar de verblijfplaats op haar grondgebied van twee gemeentemandatarissen. De gemiddelde uitvoeringstermijn voor dit soort onderzoek bedraagt drie maanden.

Noch op mezelf noch op mijn diensten werd druk uitgeoefend in verband met dit verzoek. Om het daadwerkelijk verblijf van iemand op een welbepaalde plek te controleren baseert mijn administratie zich, overeenkomstig de regelgeving, op de vaststelling van een daadwerkelijk verblijf in een gemeente gedurende het grootste gedeelte van het jaar. Daarbij baseert ze zich op de plek waarnaar de betrokkene zich na zijn beroepsactiviteiten begeeft, op de plek waar de kinderen school lopen, de werkplek, het energieverbruik, enz. Er wordt geen rekening gehouden met de functie van de betrokkene om in te gaan op zo'n verzoek.

Vermits het administratief onderzoek dat na dit soort verzoek wordt ingesteld ertoe kan leiden dat het door de kiezer verstrekte mandaat van gemeenteraadslid vervalt, moet het zo zorgvuldig mogelijk worden uitgevoerd.

Die dienst heeft zich tot het rechtsprekend orgaan gewend dat in het Waals Gewest bevoegd is voor verkiezingsgeschillen, namelijk de Waalse regering. Overeenkomstig het Waalse Wetboek van de lokale democratie is het immers niet langer het provinciecollege, maar wel de Waalse regering die voortaan bevoegd is voor de geschillen betreffende het verlies van een van de verkiesbaarheidsvoorwaarden van de leden van de gemeenteraad.

Er zal binnenkort een overlegvergadering worden georganiseerd met de *Direction générale des pouvoirs locaux* van het Waals Gewest. De bevoegde inspectiedienst werd al gevraagd een onderzoek uit te voeren bij de bevolking, waarvan de resultaten tegen het eind van deze week worden ingewacht. Ze zullen zo snel mogelijk aan de Waalse regering worden overgezonden.

02.03 **Jean-Luc Crucke** (MR): Ik wilde de ernst van het werk niet in twijfel trekken.

Het incident is gesloten.

02.02 **Patrick Dewael**, ministre (*en français*) : Mes services ont effectivement reçu une requête de la commune de Frasnes-lez-Anvaing le 4 juillet 2007, visant à mener d'urgence une enquête administrative pour vérifier la résidence de deux mandataires communaux sur son territoire. Le délai moyen d'exécution pour ce genre d'enquête est de trois mois.

Ni moi-même ni mes services n'avons fait l'objet de pressions en relation avec cette demande. Conformément à la réglementation, mon administration se fonde, pour contrôler l'effectivité de la résidence d'une personne à un endroit déterminé, sur la constatation d'un séjour effectif dans une commune durant la plus grande partie de l'année, en se basant sur le lieu que rejoint la personne intéressée après ses occupations professionnelles, sur le lieu de fréquentation scolaire des enfants, le lieu de travail, les consommations énergétiques, etc. Il n'est pas tenu compte de la fonction qu'occupe la personne pour donner suite à une telle requête.

L'enquête administrative diligentée à la suite d'une requête de ce type pouvant entraîner la déchéance du mandat de conseiller communal reçu de l'électeur, elle doit être effectuée avec le plus grand soin.

Le service concerné s'est adressé à l'organe juridictionnel compétent en Région wallonne en matière de contentieux électoral, à savoir le gouvernement wallon. Selon le code wallon de la démocratie locale, ce n'est plus le collège provincial mais bien le gouvernement wallon qui est désormais compétent pour les litiges portant sur la perte de l'une ou l'autre condition d'éligibilité des membres du conseil communal.

Une réunion de concertation avec la Direction générale des pouvoirs locaux de la Région wallonne sera organisée prochainement. Le service d'inspection compétent a d'ores et déjà reçu l'instruction de procéder à une enquête de population, dont les résultats nous seront transmis d'ici la fin de cette semaine et qui seront communiqués au gouvernement wallon dans les plus brefs délais.

02.03 **Jean-Luc Crucke** (MR) : Je ne doutais pas du sérieux de ce travail.

L'incident est clos.

03 Vraag van de heer Christian Brotcorne aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de 'Yoseikan Bajutsu Special Police'-opleiding" (nr. 167)

03.01 **Christian Brotcorne** (cdH): De Dienst Cavalerie van de Algemene Reserve heeft een opleiding in zelfverdediging te paard volgens de principes van de Japanse krijgskunst *Yoseikan Bajutsu* gevolgd. Die opleiding werd positief geëvalueerd, zowel wat de veiligheid van de ruiters als de gebruikte defensieve technieken betreft.

Vanaf januari 2005 zouden vier instructeurs die technieken aan de overige leden van de Dienst Cavalerie aanleren, zodat ze met het gebruik van de singel tijdens hun interventies vertrouwd zouden kunnen raken. Blijkbaar werd die opleiding echter tot enkele dagen beperkt, wat onvoldoende is. Daardoor gebruikt vrijwel geen enkele ruiter de singels die door het departement werden aangekocht.

Welk zal u in dat verband ondernemen? Werd de opleiding effectief verstrekt? Welke middelen werden daarvoor uitgetrokken? Welke ongevallen gebeurden er bij het aanleren of toepassen van die technieken? Vindt u die technieken nuttig genoeg om ze meer aan te leren?

03.02 Minister **Patrick Dewael** (*Frans*): De ontwijkings- en verdedigingstechnieken van *Yoseikan Bajutsu* en de evenwichtsoefeningen te paard met veiligheidssingels maken deel uit van de functionele opleiding van de politieruiters. Op de begroting is daarvoor evenwel geen specifiek bedrag uitgetrokken. De aanvalstechnieken, zoals bijvoorbeeld de arrestatietechnieken, werden daarin niet opgenomen. De 200 singels werden wel degelijk voor een bedrag van 4.005 euro aangekocht. Dit jaar werden negen ruiters na een val arbeidsongeschikt.

De federale politie beschikt niet over gegevens in verband met ongevallen die zich bij offensief gebruik van die techniek bij de buitenlandse politiediensten zouden hebben voorgedaan.

Het incident is gesloten.

04 Vraag van de heer Stefaan Van Hecke aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de goedkeuring van het nationaal veiligheidsplan 2008-2011" (nr. 178)

04.01 **Stefaan Van Hecke** (Ecolo-Groen!): Het nationaal veiligheidsplan 2004-2007 loopt binnen enkele weken ten einde. Een regering van lopende zaken kan moeilijk de prioriteiten bepalen, maar dit bemoeilijkt wel de continuïteit van de werking van

03 Question de M. Christian Brotcorne au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la formation *Yoseikan Bajutsu Special Police*" (n° 167)

03.01 **Christian Brotcorne** (cdH) : Le Service de cavalerie de la Réserve générale a profité d'une formation à la technique de self-défense à cheval *Yoseikan Bajutsu*. Une évaluation positive a été rendue tant en ce qui concerne la sécurité des cavaliers qu'en ce qui concerne les techniques défensives.

Quatre formateurs devaient commencer à enseigner cette technique aux autres membres de la cavalerie à compter de janvier 2005 de manière à les familiariser à l'usage de la sangle d'attache lors de leurs interventions. Il apparaît cependant que cette formation s'est limitée à quelques jours, ce qui est insuffisant. En conséquence, la quasi-totalité des cavaliers qui ont été dotés de sangles achetées par le département ne les utilisent pas.

Quelle évolution comptez-vous donner à ce dossier ? Les formations ont-elles effectivement été dispensées ? Quels ont été les budgets alloués ? Quels sont les accidents constatés à l'occasion de la pratique ou de l'apprentissage de ces techniques ? Estimez-vous que l'intérêt de cette technique justifie qu'elle soit davantage enseignée ?

03.02 **Patrick Dewael**, ministre (*en français*) : Les techniques d'esquive et défensives du *Yoseikan Bajutsu* ainsi que l'équilibre à cheval avec sangles de retenues ont été intégrés dans la formation fonctionnelle des cavaliers de police. Il n'existe pas de budget spécifique à ce sujet. Les techniques offensives, telles que les techniques d'arrestation, n'ont pas été retenues. Les deux cents sangles ont bien été achetées pour un budget de 4.005 euros. Neuf chutes ayant entraîné une incapacité de travail ont été dénombrées cette année.

La police fédérale ne dispose pas de données quant aux accidents liés à l'usage offensif de cette technique au sein des services de police étrangers.

L'incident est clos.

04 Question de M. Stefaan Van Hecke au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "l'approbation du plan national de sécurité 2008-2011" (n° 178)

04.01 **Stefaan Van Hecke** (Ecolo-Groen!) : Le plan de sécurité national 2004-2007 arrive à échéance dans quelques semaines. Un gouvernement chargé des affaires courantes peut difficilement définir des priorités, mais cette situation est de nature à

de politiediensten. De diensten kunnen slechts speculeren over de nieuwe prioriteiten, terwijl er vandaag al moet geïnvesteerd worden in materiaal en mensen. De lokale politiezones kunnen hun eigen veiligheidsplan noch hun budget vastleggen.

Kan de minister vandaag maatregelen nemen om de uitwerking van het volgende nationale veiligheidsplan voor te bereiden?

Op welke basis verloopt vandaag de werking van de politiediensten? Hebben zij al kennis van prioriteiten die in het volgende veiligheidsplan zullen worden opgenomen?

Wat is de impact van de huidige situatie op de werking van de lokale politiezones en op de totstandkoming van samenwerkingsakkoorden met buitenlandse politiediensten?

04.02 Minister **Patrick Dewael** (*Nederlands*): Het nationaal veiligheidsplan 2004-2007 loopt inderdaad ten einde op 31 december 2007, zodat er een nieuw plan moet worden opgesteld voor de periode 2008-2011. Het spreekt vanzelf dat de huidige regering van lopende zaken dat nieuwe plan niet kan vastleggen, omdat ze zich niet kan engageren voor een volgende regering. Het klopt dus dat er best snel een nieuwe regering komt om de prioriteiten en de strategische en budgettaire doelstellingen voor de komende vier jaren vast te kunnen leggen.

De politiediensten treffen momenteel de nodige voorbereidingen om een nieuw nationaal veiligheidsplan op te stellen op basis van de beleidsgegevens waarover de federale politie beschikt. Ze werd het bepaald in de wet op de geïntegreerde politie. De nieuwe regering zal dan kennis kunnen nemen van dat voorbereidende werk en vervolgens de nieuwe prioriteiten vastleggen.

De vierjaarlijkse zonale veiligheidsplannen lopen – in tegenstelling tot het nationaal veiligheidsplan – nog tot eind 2008 en moeten dus pas begin 2009 opnieuw worden vastgelegd.

Een veiligheidsplan is geen statisch gegeven. Het evolueert samen met het criminaliteitsbeeld. De bestrijding van het fenomeen van de rondtrekkende dadergroepen werd bijvoorbeeld nog geactualiseerd in maart 2007. Ik neem aan dat een dergelijke aanpak ook door de volgende regering zal toegepast worden.

perturber le bon fonctionnement des services de police. Ceux-ci en sont réduits à spéculer sur les nouvelles priorités alors qu'il faut investir dès maintenant dans les effectifs et dans le matériel. Les zones de police locales ne peuvent définir ni leur plan de sécurité ni leur budget.

Le ministre peut-il prendre à l'heure actuelle des initiatives pour préparer l'élaboration du prochain plan de sécurité national ?

Sur quelle base les services de police fonctionnent-ils aujourd'hui ? Connaissent-ils déjà les priorités qui seront consignées dans le prochain plan de sécurité ?

Quelles conséquences la situation actuelle a-t-elle sur le fonctionnement des zones de police locales et sur la conclusion d'accords de coopération avec des services de police étrangers ?

04.02 **Patrick Dewael**, ministre (*en néerlandais*) : Le plan de sécurité national 2004-2007 arrive, en effet, à échéance le 31 décembre 2007 et un nouveau plan doit donc être établi pour la période 2008-2011. Il va de soi que l'actuel gouvernement, qui est chargé des affaires courantes, ne peut pas définir ce nouveau plan parce qu'il ne peut pas prendre d'engagements pour le prochain gouvernement. Il est exact, dès lors, qu'il serait bon de constituer rapidement un nouveau gouvernement pour pouvoir définir les priorités et les objectifs stratégiques et budgétaires pour les quatre années à venir.

Les services de police préparent actuellement l'élaboration d'un nouveau plan national de sécurité sur la base des données stratégiques dont dispose la police fédérale. Cette méthode est définie dans la loi sur la police intégrée. Le nouveau gouvernement pourra ainsi prendre connaissance de ce travail préparatoire avant de définir ses nouvelles priorités.

Au contraire des plans nationaux de sécurité, les plans de sécurité quadriennaux mis en place au niveau des zones ont encore cours jusqu'à la fin 2008 et ne devront dès lors être redéfinis que début 2009.

Le plan de sécurité n'est pas une donnée statique. Il évolue en même temps que la criminalité. Ainsi, la lutte contre le phénomène des bandes itinérantes a fait l'objet d'une nouvelle actualisation en mars 2007. Je suppose que le prochain gouvernement adoptera également ce type d'approche.

De politiediensten kunnen verder werken op basis van de huidige veiligheidsplannen. Dit gaat ook op voor de internationale samenwerking. Op dit vlak kondigt 2008 zich aan als een cruciaal jaar: het verdrag van Prüm – of Schengen III – moet geïmplementeerd worden.

Het incident is gesloten.

05 Vraag van de heer Bart Laeremans aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de recente rellen in Sint-Joost-ten-Node" (nr. 182)

05.01 Bart Laeremans (Vlaams Belang): Vorige maand hebben zich in een aantal Brusselse gemeenten incidenten voorgedaan met Turkse migranten. In de nasleep van een militair incident tussen het Turkse leger en Koerdische rebellen hebben Turkse jongeren keet geschopt, waarbij vooral Koerdische en Armeense handelszaken werden gevisieerd. Bij de rellen van 21 oktober in Sint-Joost-ten-Node werd bijvoorbeeld de volledige inboedel van een Iraaks-Armeens café kort en klein geslagen. Opvallend hierbij was het lakse optreden van de lokale politie. Dit viel onder meer in *De Morgen* te lezen. De relschoppers werden grotendeels ongemoeid gelaten. Op 24 oktober waren er ook in Schaarbeek zware rellen waarbij een achthonderdtal Turkse jongeren betrokken waren.

De Turkse ambassade heeft het geenszins nodig gevonden een kalmerende invloed uit te oefenen; volgens een Brusselse journalist van Turkse afkomst speelde de ambassade eerder een opruimende rol. Deze journalist werd trouwens onlangs voor zijn volgens sommigen blijkbaar te kritische stem in mekaar geslagen.

Kan de minister uitleg geven over de rellen van vorige maand? Klopt het bericht dat de politie zich opvallend afzijdig heeft opgesteld? Werden er ter zake instructies gegeven?

Welke initiatieven worden genomen om een herhaling van dergelijke incidenten onmogelijk te maken?

Weet de minister welke personen of groepen aan de basis liggen van de stemmingmakerij? Hoe evalueert hij de houding van de Turkse ambassade?

05.02 Minister **Patrick Dewael** (Nederlands): De incidenten en manifestaties van de voorbije weken

Les services de police peuvent continuer leur travail sur la base des plans de sécurité actuels. Il en va de même de la collaboration internationale. Sur ce plan, l'année prochaine sera une année capitale, puisque c'est en 2008 que le traité de Prüm, également appelé Schengen III, doit être mis en oeuvre.

L'incident est clos.

05 Question de M. Bart Laeremans au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les récentes échauffourées à Saint-Josse-ten-Noode" (n° 182)

05.01 Bart Laeremans (Vlaams Belang) : Le mois dernier, des incidents impliquant des migrants turcs se sont produits dans plusieurs communes bruxelloises. À la suite d'un incident militaire survenu entre l'armée turque et des rebelles kurdes, de jeunes turcs ont provoqué des affrontements visant essentiellement des commerces kurdes et arméniens. Ainsi, lors des échauffourées du 21 octobre à Saint-Josse-ten-Noode, le mobilier d'un café irako-arménien a été entièrement détruit. L'intervention de la police locale a manqué singulièrement de fermeté, comme l'a signalé le quotidien *De Morgen* notamment. Les agitateurs n'ont généralement pas été inquiétés. Le 24 octobre, Schaarbeek était également le théâtre d'importantes échauffourées impliquant environ huit cents jeunes turcs.

L'ambassade turque n'a pas jugé nécessaire d'intervenir pour calmer les esprits ; selon un journaliste bruxellois d'origine turque, l'ambassade a plutôt joué un rôle subversif. Ce journaliste a d'ailleurs été récemment roué de coups pour avoir exprimé une opinion manifestement trop critique aux yeux de certains.

Le ministre peut-il fournir des explications sur les affrontements du mois passé ? Est-il exact que la police a fait preuve d'un laxisme évident ? Des instructions ont-elles été données en ce sens ?

Quelles initiatives seront-elles prises pour empêcher que de tels incidents se reproduisent ?

Le ministre sait-il quelles personnes ou groupes de personnes sont à la base de cette manipulation ? Que pense-t-il de l'attitude de l'ambassade turque ?

05.02 Patrick Dewael, ministre (en néerlandais) : Les incidents et les manifestations de ces dernières

zijn een gevolg van de groeiende spanningen tussen de Turkse en Koerdische gemeenschap in Turkije. Het is begrijpelijk dat dit zich ook bij die beide gemeenschappen in ons land laat gevoelen. Deze gemeenschappen hebben natuurlijk het recht om te manifesteren, mits toelating van de lokale autoriteiten. Daden van geweld en vandalisme moeten echter streng worden bestraft. Ik hoop dat het gerecht de aanstokers en de daders van de agressies zal ontmaskeren en vervolgen.

De nodige voorzorgsmaatregelen om de openbare orde te handhaven werden wel degelijk getroffen. De inspanningen van de politie- en inlichtingendiensten werden opgedreven, gecoördineerd door het crisiscentrum van de federale regering in samenspraak met Buitenlandse Zaken. De coördinatie gebeurt op basis van informatie die in de schoot van het coördinatieorgaan voor de Dreigingsanalyse (OCAD) wordt verzameld. De beveiliging van potentiële doelwitten – Turkse, Koerdische en Amerikaanse – werd over heel het Belgische grondgebied opgevoerd, met de nadruk op Brussel, Luik en Antwerpen.

Bij de manifestaties van de voorbije weken werd de ordehandhaving verzekerd door de lokale politie, onder meer via overleg met de organisatoren en een verhoogd toezicht, met steun van de federale politie. Het merendeel van de betogingen is zonder problemen verlopen, ook dankzij inspanningen van de gemeenschappen zelf. Bij een aantal Brusselse betogingen werden er echter arrestaties uitgevoerd: op 24 oktober 95, waarvan 8 gerechtelijke, op 27 oktober 26, waarvan 4 gerechtelijke, en op 3 november 16, waarvan één gerechtelijk. Bij baldadigheden en agressies moet er een nultolerantie gelden.

Tijdens de rellen van 21 op 22 oktober vond er eerst een samenscholing plaats in de straten van Sint-Joost, met de bedoeling naar de Amerikaanse ambassade te trekken. De betogers begaven zich nadien via de Turkse ambassade en het Turks cultureel centrum terug naar Sint-Joost. Na de ontbinding van de betoging trok een vijftigtal personen verder door de straten, waarbij onder meer een café van een Armeense uitbater werd vernield. De ordediensten hadden op dat ogenblik vooral aandacht voor de bescherming van Koerdische gebouwen in de buurt. De politiemensen die de kleine stoet begeleidden, probeerden tevergeefs tussen te komen: hierbij werd een agent licht geketst. De politiereserve heeft hierop gereageerd met de sproeiwagen, zodat de rust snel is weergekeerd. Een gerechtelijk

semaines résultent de tensions croissantes entre les communautés turque et kurde en Turquie. Il est compréhensible que ces tensions se manifestent également au sein de ces deux communautés dans notre pays. Celles-ci ont évidemment le droit de manifester, moyennant l'autorisation des autorités locales. Les actes de violence et de vandalisme doivent cependant être sévèrement sanctionnés. J'espère que la justice démasquera et poursuivra les instigateurs et les auteurs de ces agressions.

Les mesures de précaution nécessaires pour le maintien de l'ordre public ont bien été prises. Les efforts des services de police et de renseignements ont été intensifiés et coordonnés par le centre de crise du gouvernement fédéral, en concertation avec le département de l'Intérieur. La coordination s'effectue sur la base de renseignements recueillis au sein de l'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM). La surveillance de cibles potentielles – turques, kurdes et américaines – a été intensifiée sur l'ensemble du territoire belge, plus particulièrement à Bruxelles, à Liège et à Anvers.

Lors des manifestations des dernières semaines, le maintien de l'ordre a été assuré par la police locale, notamment par le biais d'une concertation avec les organisateurs et d'une surveillance accrue, avec le soutien de la police fédérale. La plupart des manifestations se sont déroulées sans problème, notamment grâce aux efforts fournis par les communautés elles-mêmes. Il a toutefois été procédé à des arrestations lors de certaines manifestations à Bruxelles, à savoir 95 arrestations le 24 octobre, dont 8 judiciaires, 26 le 27 octobre, dont 4 judiciaires et 16 le 3 novembre, dont une judiciaire. La tolérance zéro doit être appliquée à l'égard des actes de vandalisme et des agressions.

Lors des échauffourées des 21 et 22 octobre, les manifestants s'étaient d'abord rassemblés dans les rues de Saint-Josse, dans le but de rejoindre l'ambassade américaine. Ils ont ensuite regagné Saint-Josse en passant par l'ambassade turque et le centre culturel turc. Après la dislocation de la manifestation, une cinquantaine de personnes ont poursuivi leur marche dans les rues, saccageant au passage le café d'un exploitant arménien. À ce moment-là, les services d'ordre s'attelaient surtout à protéger les bâtiments kurdes dans le quartier. Les agents de police qui encadraient ce petit cortège ont tenté en vain d'intervenir et un agent a été blessé légèrement. La réserve policière a alors réagi en utilisant l'arroseuse et le calme a rapidement été rétabli. Une enquête judiciaire est en cours en vue d'identifier les auteurs sur la base

onderzoek ter identificatie van de daders op basis van beeldmateriaal is aan de gang. du matériel vidéo.

05.03 Bart Laeremans (Vlaams Belang): De minister zegt dat het begrijpelijk is dat de situatie voor spanningen zorgt in België. De incidenten in Koerdistan zijn echter relatief beperkt. Toch hangen in de Brusselse straten Turkse vlaggen aan elke gevel en ontstaat er een hetze tegen Koerden en Armeniërs. Dat is buitensporig. Er zou veel alerter moeten worden gereageerd, zeker indien zou blijken dat de Turkse ambassade hierin een rol speelt, zoals één journalist beweert. Die journalist moet daarover minstens worden ondervraagd.

05.03 Bart Laeremans (Vlaams Belang) : Pour le ministre, il compréhensible que la situation crée des tensions en Belgique. Les incidents au Kurdistan sont toutefois relativement limités. Dans les rues de Bruxelles, des drapeaux turcs fleurissent néanmoins à chaque façade et la population kurde et arménienne est la cible d'une campagne de dénigrement. Tout cela est démesuré. Il conviendrait de réagir avec bien plus de fermeté, surtout s'il s'avère que l'ambassade turque joue un rôle dans cette situation, comme l'affirme un journaliste. Ce dernier devrait à tout le moins être interrogé à ce sujet.

Een Turkse journalist die kritisch schrijft over de incidenten, werd afgeranseld, moest zijn weblog sluiten en zijn activiteiten in België terugschroeven. De minister moet initiatieven nemen om de persvrijheid te waarborgen.

Un journaliste turc qui relate les incidents d'une plume critique a été passé à tabac, a dû fermer son blog et réduire ses activités en Belgique. Le ministre doit prendre des initiatives pour garantir la liberté de la presse.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

06 Vraag van de heer Éric Thiébaud aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de nieuwe uitschuifbare wapenstok waarmee de lokale politie zal worden uitgerust" (nr. 195)

06 Question de M. Éric Thiébaud au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la nouvelle matraque rétractable qui doit équiper la police locale" (n° 195)

06.01 Eric Thiébaud (PS): De politiediensten zullen voortaan met een uitschuifbare wapenstok worden uitgerust. Ik veronderstel dat de commissie Bewapening die bij de federale politie werd opgericht en dit type wapenstok heeft verkozen, uit deskundigen is samengesteld.

06.01 Éric Thiébaud (PS) : Il est désormais prévu que les services de police disposent de matraques rétractables. Je suppose que la commission « armement » créée au sein de la police fédérale et qui a choisi la matraque était composée de spécialistes.

Vooreerst is dit wapen gevaarlijk door het materiaal waaruit het is vervaardigd. Bovendien is het nogal duur – voor mijn tamelijk kleine politiezone hangt er bijvoorbeeld een prijskaartje van ruim 8.000 euro aan vast.

De prime abord, cette arme est dangereuse vu le matériau utilisé pour sa confection. En outre, son coût est assez important, un peu plus de 8.000 euros pour mon – assez petite – zone.

Zal er een specifieke opleiding worden georganiseerd? Welke richtlijnen en technische normen zijn van toepassing op dit soort bewapening? Zal het gebruik van dit wapen worden geëvalueerd? Kan u meer inlichtingen geven over de stukprijs?

Des formations spécifiques seront-elles organisées ? Quelles sont les directives et normes techniques relatives à ce type d'armement ? Une évaluation est-elle prévue quant à son usage ? Pourriez-vous donner de plus amples explications concernant le coût unitaire ?

06.02 Minister Patrick Dewael (Frans): De vraag naar een uitschuifbare wapenstok ging uit van de lokale politie.

06.02 Patrick Dewael, ministre (en français) : La demande de matraque rétractable émanait de la police locale.

De werkgroep "bewapening" die de wapenstok gekozen heeft, was samengesteld uit lokale en federale politieambtenaren, vertegenwoordigers van

Le groupe de travail « armement » qui a choisi la matraque était composé de policiers de la police locale et de la police fédérale, de représentants des

de vakbondsorganisaties en een lesgever uit een politieschool. Het ontwerp van koninklijk besluit werd voor advies aan alle betrokken gesprekspartners voorgelegd.

De keuze van een rechte uitschuifbare wapenstok beantwoordde het meest aan de verwachtingen van het operationele personeel: hij kan in alle omstandigheden gedragen worden en geeft niet zo'n agressieve indruk.

Voor dat soort wapenstok wordt er al sinds meerdere jaren een opleiding aangeboden.

Deskundigen hebben normprojecten opgesteld die vervolgens voor advies werden voorgelegd aan de commissie politiebewapening, de vaste commissie van de lokale politie, de leiding van de federale politie en de vakbondsorganisaties. De norm werd reeds op de website van de federale politie geplaatst.

Indien er zich incidenten zouden voordoen, zal de problematiek aan de commissie politiebewapening worden voorgelegd.

Voor dat type wapenstok bestaat er een overheidsopdracht waar de lokale politiezones gebruik van kunnen maken. De stukprijs bedraagt 45 euro. Als een zone zelf tot een aankoop overgaat, zal de prijs ongetwijfeld hoger liggen.

Het incident is gesloten.

07 Vraag van de heer Bruno Stevenheydens aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de maatregelen van Binnenlandse Zaken om koperdiefstallen bij de NMBS tegen te gaan" (nr. 198)

07.01 Bruno Stevenheydens (Vlaams Belang): Sinds 2005 steeg het aantal koperdiefstallen bij de NMBS gestaag. Op 22 oktober 2007 werd overleg gepleegd tussen staatssecretaris Tuybens, Binnenlandse Zaken, de NMBS en Infrabel. Bij de NMBS werd een coördinator aangesteld die de diefstaldossiers opvolgt en er worden maatregelen getroffen om de spoorveiligheid te garanderen in geval van diefstal. De professionele bekwaamheid van de dieven lokte een onderzoek naar het daderprofiel uit.

Hoe ver staat dat onderzoek? Zijn er gelijkenissen met de koperdiefstallen in het buitenland? Wordt hierover informatie uitgewisseld? Klopt het dat sommige criminelen vroeger aan Oost-Europese spoorwegen werkten? Welke middelen zet Binnenlandse Zaken in om de diefstallen tegen te

organisations syndicales et d'un formateur d'une école de police. Le projet d'arrêté royal a été soumis à l'avis de tous les interlocuteurs concernés.

Le choix d'une matraque rétractable droite correspondait le mieux aux attentes du personnel de terrain: elle est portable à tout moment et diminue l'impression d'agressivité.

Une formation existe déjà depuis plusieurs années pour ce type de matraque.

Des projets de norme ont été rédigés par des spécialistes puis soumis à l'avis de la commission de l'armement policier, de la commission permanente de la police locale, des autorités de la police fédérale et des organisations syndicales. La norme se trouve déjà sur le site de la police fédérale.

Si des incidents se produisaient, la problématique serait soumise à la commission de l'armement policier.

Il existe un marché public pour ce type de matraque, et ce marché est accessible aux polices locales. Le coût unitaire est de 45 euros. Si une zone procède à un achat de sa propre initiative, le coût sera probablement plus élevé.

L'incident est clos.

07 Question de M. Bruno Stevenheydens au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les mesures prises par le département de l'Intérieur pour prévenir les vols de cuivre au détriment de la SNCB" (n° 198)

07.01 Bruno Stevenheydens (Vlaams Belang): Depuis 2005, le nombre de vols de cuivre à la SNCB est en constante augmentation. Une concertation entre le secrétaire d'État M. Tuybens, l'Intérieur, la SNCB et Infrabel a eu lieu le 22 octobre 2007. À la SNCB, un coordinateur a été chargé du suivi des dossiers de vol de cuivre et des mesures ont été prises pour garantir la sécurité ferroviaire en cas de vol. Une investigation portant sur le profil des auteurs de ces faits a été diligentée en raison de leur professionnalisme.

Où en est cette investigation? Ces vols présentent-ils des similitudes avec les vols de cuivre commis à l'étranger? Est-il procédé à des échanges d'informations entre notre pays et ces pays étrangers? Est-il exact que certains de ces criminels sont d'anciens cheminots des pays

gaan?

d'Europe de l'Est ? Quels moyens le département de l'Intérieur met-il en oeuvre pour lutter contre ces vols ?

07.02 Minister **Patrick Dewael** (*Nederlands*): Blijkbaar hebben we te maken met verschillende daderprofielen: kleine lokale criminelen, georganiseerde zigeunergroepen in grote steden langs de Franse grens en Oost-Europese dadergroeperingen. Volgens Securail worden inderdaad vroegere werknemers van Oost-Europese spoorwegen ingeschakeld.

07.02 **Patrick Dewael**, ministre (*en néerlandais*) : Nous sommes manifestement en présence de différents profils d'auteurs : des petits malfrats locaux, des bandes organisées de tsiganes sévissant dans de grandes villes le long de la frontière française et des bandes d'Europe de l'Est. Selon Securail, d'anciens cheminots d'Europe de l'Est participent effectivement à ces vols.

De diefstallen ten nadele van de NMBS maken 20 procent van de metaaldiefstallen in België uit. Er wordt overal gestolen waar metalen te vinden zijn: op bouwerven, bij nutsbedrijven en bij metaalverwerkende bedrijven. Wat de koperdiefstallen bij de NMBS betreft, zijn er gelijkenissen met diefstallen bij buitenlandse spoorwegen. De werkgroep koperdiefstallen bij Railpol wisselt daarover informatie uit. In maart 2007 kreeg het fenomeen metaaldiefstallen door rondtrekkende dadergroepen prioriteit in het nationaal veiligheidsplan. Er is bijgevolg zowel een preventieve als een repressieve aanpak.

Les vols commis au détriment de la SNCB représentent 20 % des vols de métaux en Belgique. Des vols sont commis partout où l'on peut trouver des métaux : sur des chantiers, auprès d'entreprises d'utilité publique et auprès d'entreprises de transformation des métaux. En ce qui concerne les vols de cuivre à la SNCB, on peut constater des similitudes avec des vols commis auprès de sociétés de chemins de fer étrangères. Le groupe de travail vols de cuivre auprès de Railpol procède à un échange d'informations à ce sujet. En mars 2007, le plan national de sécurité a donné la priorité à la lutte contre le phénomène des vols de métaux par des bandes itinérantes. Il y a donc une approche tant préventive que répressive.

Er worden preventieve maatregelen genomen zoals een betere beveiliging van de depots en erven, en camerabewaking. Er worden bijkomende patrouilles georganiseerd door Securail en door de politie. De politiepatrouilles worden strategisch uitgestuurd op basis van de misdrijfanalyses. De spoorwegpolitie organiseert specifieke acties en observaties, ook in een internationale context. Zo vond op 10 juli 2007 een gezamenlijke actie plaats in de negen Europese landen van Railpol, waarbij 2500 plaatsen werden gecontroleerd, 63.000 ton koper gerecupereerd en 113 personen werden gearresteerd, waaronder drie in België.

Parmi les mesures préventives, on peut citer une meilleure sécurisation des dépôts et des chantiers et une vidéosurveillance. Des patrouilles supplémentaires sont organisées par Securail et par la police. L'organisation des patrouilles de police est définie d'un point de vue stratégique sur la base d'une analyse des délits. La police des chemins de fer organise des actions et des missions d'observation spécifiques, y compris dans un contexte international. Une action commune a ainsi été menée le 10 juillet 2007 dans neuf pays européens faisant partie de Railpol. Dans le cadre de cette opération, 2.500 lieux ont été contrôlés, 63.000 tonnes de cuivre ont été récupérées et 113 personnes arrêtées, dont trois en Belgique.

Wat de repressieve aanpak betreft, werkt de politie nauw samen met Securail. Via het *early warning system* bij de NMBS moet de politie nog sneller kunnen optreden. De doelstelling is dubbel: interceptie van de daders en bruikbare vaststellingen doen op de plaats van de diefstal. Zo arresteerde de politie op 28 oktober 2007 vier Bulgaren die koper hadden gestolen op de NMBS-terreinen in Schaarbeek. De politie besteedt ook aandacht aan de helers. Het gestolen koper wordt immers verkocht, bijvoorbeeld aan schroothandelaars in binnen- en buitenland.

En ce qui concerne l'approche répressive, la police travaille en étroite collaboration avec Securail. Grâce au *early warning system* de la SNCB, la police devrait encore pouvoir intervenir plus rapidement. L'objectif est double : intercepter les auteurs et procéder à des constatations utiles sur les lieux du vol. Le 28 octobre 2007, la police a ainsi pu procéder à l'arrestation de quatre ressortissants bulgares responsables d'un vol de cuivre à Schaarbeek, sur des terrains appartenant à la SNCB. La police s'intéresse également aux receleurs. Le cuivre volé est en effet revendu, par exemple à des marchands de ferraille belges ou

étrangers.

De gerechtelijke autoriteiten trachten nadien de bendes - van uitvoerders tot organisatoren en helers - te ontmaskeren en te vervolgen.

Les autorités judiciaires s'efforcent ensuite de démasquer et de poursuivre toutes les personnes impliquées dans les vols : commanditaires, exécutants, receleurs.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

08 Vraag van de heer Robert Van de Velde aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de Afghaanse asielzoekers in Evere" (nr. 351)

08 Question de M. Robert Van de Velde au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les demandeurs d'asile afghans à Evere" (n° 351)

08.01 Robert Van de Velde (LDD): De Afghaanse asielzoekers in Evere hebben hun hongerstaking stopgezet nadat hun tijdelijke verblijfspapieren werden beloofd. Ze zouden een verblijfsvergunning van minstens één jaar krijgen. Nochtans heeft de minister in het recente verleden steeds beklemtoond dat men niet kon toegeven aan morele chantage door hongerstaking.

08.01 Robert Van de Velde (LDD): Les demandeurs d'asile afghans d'Evere ont mis un terme à leur grève de la faim après que les documents de séjour temporaire leur ont été promis. Ils obtiendraient un permis de séjour d'au moins un an. Pourtant, le ministre a toujours souligné ces derniers temps qu'il ne fallait pas céder au chantage moral de la grève de la faim.

Kan de minister toelichten waarom hij nu toch een verblijfsvergunning verleent aan asielzoekers die noch de bescherming van de Conventie van Genève, noch enige subsidiaire bescherming genieten?

Le ministre peut-il expliquer pourquoi il octroie quand même un permis de séjour à des demandeurs d'asile qui ne bénéficient ni de la protection de la Convention de Genève ni d'aucune protection subsidiaire ?

08.02 Minister Patrick Dewael (Nederlands): Ik blijf erbij dat de Belgische overheid niet toegeeft aan het drukingsmiddel van hongerstakingen, maar aanvragen voor verblijfsvergunningen om humanitaire redenen, in dit geval medische redenen, worden steeds geval per geval behandeld. Dit kan uiteraard resulteren in gedifferentieerde voorwaarden naargelang van het geval.

08.02 Patrick Dewael, ministre (en néerlandais): Je maintiens que les autorités belges ne cèdent pas à la pression exercée par le biais des grèves de la faim ; les demandes de permis de séjour pour raisons humanitaires, dans le cas présent pour raisons médicales, sont toujours examinées au cas par cas. Il va de soi que les conditions peuvent dès lors s'avérer différentes en fonction du cas.

De commissaris-generaal voor de Vluchtelingen zal, op basis van een evaluatie van de toestand in hun land van herkomst, aan hongerstakers die afkomstig zijn uit bepaalde gebieden van Afghanistan, een subsidiaire bescherming verlenen. Hij zal het onderzoek van de asielaanvragen van de overige hongerstakers voortzetten, rekening houdend met de evaluatierapporten over de toestand in Afghanistan.

Sur la base d'une évaluation de la situation dans le pays d'origine, le Commissaire général aux réfugiés octroiera une protection subsidiaire aux grévistes de la faim originaires de certaines régions d'Afghanistan. Il poursuivra l'examen des demandes d'asile des autres grévistes de la faim en se basant sur les rapports d'évaluation de la situation en Afghanistan.

In afwachting van deze herevaluatie heeft de dienst Vreemdelingenzaken beslist aan deze overige hongerstakers een voorlopige verblijfstitel af te leveren op basis van artikel 9ter van de vreemdelingenwet. Omwille van de ernstige verslechtering van hun gezondheidstoestand als gevolg van de hongerstaking, heeft een arts namelijk meerdere maanden recuperatie voorgeschreven.

Dans l'attente de cette nouvelle évaluation, l'Office des étrangers a décidé de délivrer un titre de séjour provisoire à ces autres grévistes en vertu de l'article 9ter de la loi sur les étrangers. Étant donné l'aggravation sérieuse de leur état de santé à la suite de leur grève de la faim, un médecin leur a notamment prescrit une période de récupération de plusieurs mois.

08.03 Robert Van de Velde (LDD): De meeste hongerstakers zijn afkomstig uit de streek van Kaboel, waar het relatief veilig is. De overheid moet mijns inziens ook proactief de situatie kunnen inschatten. Eigenlijk geven we nu het signaal dat hongerstaken werkt en daarmee zetten we de poort, die we zo moeizaam gesloten hadden, terug open.

08.04 Minister Patrick Dewael (Nederlands): Ik begrijp eerlijk gezegd niet hoe de overheid de situatie in Afghanistan 'proactief' zou kunnen inschatten. De situatie wordt wel permanent geëvalueerd, want zij verandert voortdurend. Het is overigens niet de eerste keer dat de subsidiaire bescherming wordt toegepast: in 2003 gebeurde dat ook al eens. De subsidiaire bescherming houdt in dat het bevel om het land te verlaten wordt opgeschort in afwachting van een normalisering van de toestand in het land van herkomst.

08.05 Robert Van de Velde (LDD): Met proactieve evaluatie bedoel ik dat men onmiddellijk na de indiening van de asielaanvraag en in de loop van de asielprocedure de situatie had moeten evalueren, zonder te wachten tot de procedure tot verkrijging van subsidiaire bescherming werd ingezet.

08.06 Minister Patrick Dewael (Nederlands): Ik wil erop wijzen dat de commissaris-generaal ook ambtshalve en zonder dat er een aanvraag werd ingediend, subsidiaire bescherming kan verlenen.

Het incident is gesloten.

09 Vraag van de heer Raf Terwingen aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de aangekondigde maatregelen in het kader van het beleid ten aanzien van illegalen" (nr. 202)

09.01 Raf Terwingen (CD&V - N-VA): Oranje-blauw heeft al een deelakkoord over het asiel- en vreemdelingenbeleid dat de toekomstige regering zal voeren. De te vormen regering wil hiermee minstens andere accenten leggen. Zo zal, weliswaar onder strenge voorwaarden, de deur worden opengezet voor economische migratie uit niet-EU-landen.

Ook mensen die al geruime tijd in het land verblijven, zouden aanspraak kunnen maken op een regularisering van hun verblijfsstatus. Hierbij zou rekening worden gehouden met de duur van het verblijf en de duur van de procedure, maar ook met de mate van integratie en de kansen op tewerkstelling.

08.03 Robert Van de Velde (LDD): La plupart des grévistes de la faim proviennent de la région de Kaboul qui est relativement sûre. J'estime que les autorités doivent également être en mesure d'évaluer la situation de manière proactive. En réalité, nous donnons à présent le signal que la grève de la faim est un moyen de pression efficace et nous rouvrons ainsi la porte que nous avons si difficilement fermée.

08.04 Patrick Dewael, ministre (en néerlandais): Je ne vois sincèrement pas comment les autorités pourraient évaluer la situation en Afghanistan de manière 'proactive'. La situation est néanmoins évaluée en permanence car elle évolue constamment. Ce n'est par ailleurs pas la première fois que la protection subsidiaire est appliquée: elle l'a déjà été en 2003. La protection subsidiaire implique que l'ordre de quitter le territoire est suspendu dans l'attente d'une normalisation de la situation dans le pays d'origine.

08.05 Robert Van de Velde (LDD): Par évaluation proactive, j'entends que la situation aurait dû être évaluée immédiatement après le dépôt de la demande d'asile et lors de la procédure d'asile, sans attendre jusqu'à ce que la procédure d'obtention d'une protection subsidiaire soit lancée.

08.06 Patrick Dewael, ministre (en néerlandais): Je tiens à souligner que le commissaire général peut également octroyer la protection subsidiaire d'office et sans qu'une demande ait été introduite.

L'incident est clos.

09 Question de M. Raf Terwingen au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les mesures annoncées dans le cadre de la politique menée à l'égard des illégaux" (n° 202)

09.01 Raf Terwingen (CD&V - N-VA): L'Orange bleue a déjà engrangé un accord partiel sur la politique qui sera menée par le futur gouvernement à l'égard des étrangers et du droit d'asile. Le gouvernement à former entend au moins définir de nouvelles priorités. Ainsi, l'immigration économique sera ouverte aux ressortissants de pays hors UE moyennant le respect de conditions strictes.

Les personnes qui séjournent dans notre pays de longue date pourraient également prétendre à la régularisation du statut de leur séjour. À ce propos, il serait tenu compte de la durée du séjour et de celle de la procédure, mais également du degré d'intégration de la personne et de ses chances de trouver un emploi.

Kan de minister een schatting geven van het aantal mensen dat nog illegaal in ons land verblijft en voor regularisering in aanmerking zou komen?

Wat met de mensen die reeds het voorwerp uitmaken van een verwijderingsmaatregel, maar die volgens de nieuwe criteria in aanmerking zouden komen voor regularisatie?

09.02 Minister **Patrick Dewael** (Nederlands): Het is onmogelijk een raming te geven van het aantal illegale vreemdelingen dat de individuele humanitaire motieven zou kunnen inroepen. Clandestiene vreemdelingen maken zich uiteraard niet spontaan kenbaar. Ik leg er de nadruk op dat de voorwaarden om geregulariseerd te worden in het nieuwe regeerakkoord onverkort blijven gelden.

Omwille van het beginsel van de continuïteit van de openbare dienst, blijven de leden van een ontslagnemende regering hun functie uitoefenen totdat de nieuwe regering is geïnstalleerd. De verwijdering van illegale vreemdelingen gaat ook tijdens de periode van lopende zaken gewoon door. De vreemdelingenwet is immers sinds 1 juni 2007 niet gewijzigd en de rechten van de vreemdelingen worden bovendien gegarandeerd door de juridische controle door de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

Het oranje-blauwe deelakkoord bindt in niets de huidige regering, die de continuïteit van de Staat moet verzekeren door de vigerende wetgeving toe te passen.

09.03 **Raf Terwingen** (CD&V - N-VA): Ik ben blij te vernemen dat de verwijderingen gewoon doorgaan, zodat er geen verkeerde signalen gegeven worden.

Het incident is gesloten.

10 **Vraag van de heer Michel Doomst aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het koninklijk besluit van 27 april 2007 tot wijziging van het koninklijk besluit van 1 december 1975 houdende algemeen reglement op de politie van het wegverkeer en van het gebruik van de openbare weg" (nr. 206)**

10.01 **Michel Doomst** (CD&V - N-VA): Een wijziging aan het KB van 1 december 1975 geeft nu ook aan leden van de brandweer en de civiele bescherming de bevoegdheid om het verkeer te regelen bij een verkeersongeval. Vaak zijn deze

Le ministre peut-il évaluer le nombre de personnes qui se trouvent encore en séjour illégal dans notre pays et qui entreraient en ligne de compte pour une régularisation ?

Qu'en est-il des personnes qui font déjà l'objet d'une mesure d'éloignement mais qui pourraient bénéficier d'une mesure de régularisation en fonction des nouveaux critères ?

09.02 **Patrick Dewael**, ministre (en néerlandais) : Il est impossible d'estimer le nombre d'étrangers en séjour illégal qui pourraient invoquer des motifs humanitaires individuels. Il va de soi que les étrangers clandestins ne se font pas connaître spontanément. Je voudrais souligner que les conditions posées à la régularisation restent intégralement valables dans le cadre du nouvel accord de gouvernement.

Eu égard au principe de continuité du service public, les membres d'un gouvernement sortant continuent à exercer leurs fonctions jusqu'à l'installation du nouveau gouvernement. L'éloignement des étrangers en séjour illégal se poursuit également durant la période des affaires courantes. La loi sur les étrangers n'a en effet subi aucune modification depuis le 1^{er} juin 2007. Par ailleurs, les droits des étrangers sont garantis par le contrôle juridique du Conseil du contentieux des Étrangers.

L'accord partiel intervenu au sein de l'Orange bleue n'engage nullement l'actuel gouvernement. Ce dernier doit assurer la continuité de l'État par l'application de la législation en vigueur.

09.03 **Raf Terwingen** (CD&V - N-VA) : Je me réjouis d'apprendre que les éloignements se poursuivent, de sorte qu'il n'est pas donné de mauvais signaux.

L'incident est clos.

10 **Question de M. Michel Doomst au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "l'arrêté royal du 27 avril 2007 modifiant l'arrêté royal du 1^{er} décembre 1975 portant règlement général sur la police de la circulation routière et de l'usage de la voie publique" (n° 206)**

10.01 **Michel Doomst** (CD&V - N-VA) : En vertu d'une modification de l'arrêté royal du 1^{er} décembre 1975, les membres des services d'incendie et de la protection civile sont également compétents pour régler la circulation lors d'un accident de la route.

diensten immers sneller ter plaatse dan de politie.

Dans la plupart des cas, ces services arrivent en effet plus rapidement sur les lieux que la police.

Zijn er praktische richtlijnen verstrekt voor de uitoefening van deze nieuwe bevoegdheid? Werd ervoor gezorgd dat de brandweertoezicht die deze bevoegdheid zullen uitoefenen, voldoende herkenbaar zullen zijn? Werd er voor opleidingen gezorgd? Zo ja, wordt deze dan aan alle betrokken personeelsleden verstrekt?

Des instructions pratiques ont-elles été fournies pour l'exercice de cette nouvelle compétence ? A-t-on veillé à ce que les pompiers qui exerceront cette compétence soient suffisamment identifiables ? Des formations ont-elles été assurées ? Dans l'affirmative, seront-elles dispensées à tous les membres du personnel ?

10.02 Minister **Patrick Dewael** (*Nederlands*): Mijn diensten bereiden momenteel een rondzendbrief met praktische richtlijnen voor.

10.02 **Patrick Dewael**, ministre (*en néerlandais*) : Mes services préparent actuellement une circulaire comprenant des instructions pratiques.

De beslissingsbevoegdheid over de signalisatie wordt overgelaten aan het hoofd van de operaties, zodat ze kan aangepast worden aan de concrete omstandigheden.

La compétence de décision en matière de signalisation est laissée au chef des opérations, afin qu'elle puisse être adaptée aux circonstances concrètes.

In samenwerking met de politie wordt er gezorgd voor een theoretische en praktische opleiding van het personeel. Het reeds opgeleide personeel zal vervolgens deze opleiding doorgeven aan de overige personeelsleden.

La mise en œuvre d'une formation théorique et pratique du personnel est prévue en collaboration avec la police. Le personnel déjà formé se chargera ensuite de la formation des autres membres du personnel.

De opleiding richt zich tot alle operationele leden van de brandweerdiensten en de civiele bescherming.

La formation est prévue pour tous les membres opérationnels des services d'incendie et de la protection civile.

10.03 **Michel Doomst** (CD&V - N-VA): Komt die rondzendbrief er binnenkort?

10.03 **Michel Doomst** (CD&V - N-VA): Cette circulaire sera-t-elle bientôt disponible ?

10.04 Minister **Patrick Dewael** (*Nederlands*): Het is gevaarlijk termijnen voorop te stellen. Laten we zeggen: zo snel mogelijk.

10.04 **Patrick Dewael**, ministre (*en néerlandais*) : Il est dangereux de prévoir des échéances. Disons : dans les meilleurs délais.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

11 **Samengevoegde vragen van**

- de heer Jean-Luc Crucke aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het installeren van de Seveso-alarmsystemen" (nr. 223)
- mevrouw Muriel Gerken aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het ontbreken van een veiligheidsperimeter alsook van informatie aan de bevolking van Welkenraedt in het kader van de zogenaamde Sevesobedrijven" (nr. 262)
- de heer Bruno Van Grootenbrulle aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "incidenten in Sevesobedrijven" (nr. 283)

11 **Questions jointes de**

- M. Jean-Luc Crucke au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "l'installation des systèmes d'alerte Seveso" (n° 223)
- Mme Muriel Gerken au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "l'absence de périmètre de sécurité et d'information à la population de Welkenraedt dans le cadre des entreprises 'Seveso'" (n° 262)
- M. Bruno Van Grootenbrulle au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "les incidents Seveso" (n° 283)

11.01 **Jean-Luc Crucke** (MR): Op 24 oktober deed zich in een Sevesobedrijf in Moustier een geval van zelfontbranding voor. Het gemeentelijke

11.01 **Jean-Luc Crucke** (MR) : Le 24 octobre, un incident d'autocombustion s'est produit dans une entreprise Seveso située à Moustier. À cette

rampenplan voor hulpverlening functioneerde bij die gelegenheid naar behoren, maar het door de minister van Binnenlandse Zaken opgelegde alarmsysteem bleek niet aanwezig.

De FOD Binnenlandse Zaken had nochtans oefendata overgezonden en ik heb de FOD persoonlijk een aantal brieven gestuurd om erop te wijzen dat dat systeem nog steeds niet was geplaatst. Ik heb tevens de gouverneur daarvan op de hoogte gebracht.

Welke bedragen worden via de specifieke belasting op Sevesobedrijven geïnd en hoe worden die middelen verdeeld? Binnen welk termijn zullen de sirenes in Frasnes-lez-Anvaing worden geplaatst? Waarom zo laat? Bevinden andere gemeenten en Sevesobedrijven zich in hetzelfde geval?

11.02 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen!): Na de jongste incidenten in Moustier en Jumet heeft onder meer het gemeentebestuur van Welkenraedt erop gewezen dat het de bevolking niet kan informeren, aangezien de federale overheid niet de nodige veiligheidsplannen heeft opgesteld.

De minister van het Waals Gewest zegt ons dat er een noodplan werd opgesteld en dat de voor het publiek noodzakelijke informatie had moeten worden meegedeeld op grond van artikel 17, §2 van het samenwerkingsakkoord vermits deze verantwoordelijkheid toekomt aan de federale minister bevoegd voor de civiele bescherming.

Het akkoord geeft ook aan dat de rol van de burgemeester erin bestaat de gevaren die zware ongevallen met gevaarlijke stoffen inhouden, onder controle te krijgen. Het stelt ook dat de industrie en de overheid een gedeelde verantwoordelijkheid hebben. De FOD Binnenlandse Zaken dient de informatietaak op zich te nemen.

Toen de minister op 1 oktober jongstleden door mijn collega Monica Neuman werd ondervraagd, gaf hij aan dat de burgemeester de officiële informatie wel mag ondersteunen maar dat hij zich niet in de plaats mag stellen van de federale overheid. Het is de minister bevoegd voor de civiele bescherming die de criteria dient vast te stellen waarmee de exploitant rekening moet houden om het grondgebied dat mogelijk kan worden getroffen, af te bakenen. Hij zegt dat de federale minister onlangs het advies heeft gevraagd van het Waals Gewest over een ontwerp van ministerieel besluit ter zake en dat de Waalse regering een gunstig advies heeft gegeven op 6 september jongstleden.

occasion, le plan communal d'urgence et d'intervention a bien fonctionné, mais il est apparu que le système d'alarme prévu par le ministère de l'Intérieur n'était pas installé.

Le SPF Intérieur avait pourtant communiqué des dates d'exercice et je lui avais personnellement envoyé des rappels concernant le placement de ce système. J'avais également alerté le gouverneur.

Quels montants sont collectés via la taxe spécifique qui pèse sur les entreprises Seveso et comment ces fonds sont-ils répartis ? Dans quels délais les sirènes seront-elles installées à Frasnes-lez-Anvaing ? Pourquoi ce retard ? D'autres communes et entreprises Seveso sont-elles dans la même situation ?

11.02 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen!) : À la suite des derniers incidents à Moustier et Jumet, les autorités communales de Welkenraedt, par exemple, ont dit ne pas pouvoir informer la population, les plans de sécurité n'ayant pas été élaborés par l'autorité fédérale.

Le ministre de la Région wallonne nous dit qu'un plan d'urgence a été établi et que les informations nécessaires au public auraient dû être communiquées sur la base de l'article 17, §2 de l'accord de coopération, cette responsabilité incombant au ministre fédéral en charge de la Protection civile.

L'accord précise aussi que le rôle du bourgmestre est la maîtrise des dangers liés aux accidents majeurs impliquant des substances dangereuses. Il établit une responsabilité partagée entre l'industrie et les pouvoirs publics. La mission d'information incombe au SPF Intérieur.

Le ministre, interrogé par ma collègue Monica Neuman, le 1^{er} octobre dernier, indique que le bourgmestre peut utilement venir en appui de l'information officielle mais qu'il n'a pas à se substituer aux autorités fédérales. Il revient au ministre en charge de la Protection civile de déterminer les critères à prendre en considération par l'exploitant pour délimiter les territoires susceptibles d'être touchés. Il dit, je cite : "Le ministre fédéral a récemment sollicité l'avis de la Région wallonne sur un projet d'arrêté ministériel à cet égard et le gouvernement wallon a rendu un avis favorable le 6 septembre dernier".

Waar staan wij vandaag, elf maanden na de vestiging in de gemeente Welkenraedt van het bedrijf Mond dat de kwalificatie Groot Seveso meekreeg? Hoe kan worden verklaard dat noch de veiligheidsperimeter noch het informeren van de bevolking concreet werden ingevuld?

Deelt u de analyse van de Waalse minister van Binnenlandse Zaken volgens dewelke het de burgemeesters niet toekomt om de bevolking te informeren zolang de federale overheid de veiligheidsperimeters niet heeft vastgesteld?

Kunnen deze maatregelen worden gewijzigd in een periode van lopende zaken?

Zou een burgemeester die zelf informatie verschaft worden gestraft?

11.03 Bruno Van Grootenbrulle (PS): Het ernstige incident dat zich op 24 oktober in het bedrijf Rosier te Frasnes-Lez-Anvaing voordeed, doet vragen rijzen over de toepassing van het koninklijk besluit van 16 februari 2006 betreffende de nood- en interventieplannen.

Waarom zijn er in Frasnes-Lez-Anvaing geen sirenes geïnstalleerd? Hoe moet het gemeentebestuur in dergelijk geval reageren? Hoeveel sirenes zijn er operationeel in België en hoeveel zouden dat er moeten zijn?

Krachtens de artikelen 29 en 30 van dat koninklijk besluit van 2006 moeten de betrokken gemeenten een veiligheidscel oprichten en de samenstelling ervan bepalen.

Kan u de bepalingen van dat koninklijk besluit evalueren? Hoeveel gemeenten hebben zo'n veiligheidscel opgericht en hoe functioneert die? Welke gemeenten nemen deel aan de opleidingen?

11.04 Minister Patrick Dewael (Frans): Het ontwerp van ministerieel besluit werd voor advies aan de gewesten voorgelegd. Ik wacht nog op het advies van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Per site zal er één sirene worden geïnstalleerd. Bij het bedrijf Rosier zal dat tijdens de komende weken gebeuren. Van de 169 Seveso-bedrijven moeten er nog 19 met een sirene worden uitgerust.

De nieuwe informatiecampaagne met tv-spot, aankondigingen en persoonlijke brieven gaat op 22 november 2007 van start.

In 2006 bedroeg het totaal van de Seveso-retributies 7.233.260 euro. Daarvan werd 1.487.000 euro aan de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en

Aujourd'hui, onze mois après l'installation de l'entreprise Mond classée Grand Seveso dans la commune de Welkenraedt, où en sommes-nous ? Comment expliquer que, ni le périmètre de sécurité, ni l'information à la population, n'aient été concrétisés ?

Partagez-vous l'analyse du ministre wallon de l'Intérieur selon laquelle il n'appartient pas aux bourgmestres d'informer la population tant que les autorités fédérales n'auront pas déterminé les périmètres de sécurité ?

Ce dispositif est-il modifiable en affaires courantes ?

Un bourgmestre qui prendrait l'initiative de l'information serait-il sanctionné ?

11.03 Bruno Van Grootenbrulle (PS): L'incident grave survenu le 24 octobre à l'entreprise Rosier à Frasnes-Lez-Avaing pose la question de l'application de l'arrêté royal du 16 février 2006 relatif aux plans d'urgence et d'intervention Seveso.

Quelles sont les raisons de la non-installation des sirènes dans la commune de Frasnes-Lez-Anvaing ? Dans ce cas, quelle doit être la réaction des autorités communales ? Combien de sirènes sont installées en Belgique et combien devraient l'être ?

Les articles 29 et 30 de cet arrêté royal de 2006 obligent les communes concernées à mettre en place un comité de sécurité et en déterminent la composition.

Pourriez-vous faire une évaluation de ces dispositions de l'arrêté royal de 2006 ? Combien de communes ont mis en place les comités de sécurité et comment fonctionnent ceux-ci ? Quelles sont les communes participant aux formations ?

11.04 Patrick Dewael, ministre (en français): Le projet d'arrêté ministériel a été transmis aux Régions pour avis. J'attends l'avis de la Région de Bruxelles-Capitale.

Une sirène par site sera installée. Concernant la firme Rosier, l'installation est planifiée pour les prochaines semaines. Sur 169 entreprises Seveso, 19 doivent encore être équipées.

La nouvelle campagne d'information, avec spot télévisé, annonces et lettres personnalisées, débutera le 22 novembre 2007.

En 2006, le montant total des redevances Seveso s'est élevé à 7 233 260 euros dont 1 487 000 euros ont été versés au SPF Emploi, Travail et

Sociaal Overleg en 5.745.898 euro aan de FOD Binnenlandse Zaken doorgestort.

Concertation sociale et 5 745 898 euros au SPF Intérieur.

11.05 Jean-Luc Crucke (MR): Ik verneem dat er in de loop van de komende weken een sirene in het bedrijf Rosier zal geplaatst worden. Maar die maatregel volstaat niet voor de buurgemeenten die eveneens gevaar lopen. Verder betreur ik dat ik u in de commissie moet ondervragen om een antwoord te bekomen! Er kan zich altijd een grote ramp voordoen.

11.05 Jean-Luc Crucke (MR): J'entends qu'une sirène sera installée à l'entreprise Rosier dans les prochaines semaines. C'est trop peu pour les communes extérieures également concernées. Je regrette aussi qu'il faille vous interpellier pour avoir une réponse ! Nous ne sommes pas à l'abri d'un accident majeur.

11.06 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen!): Zouden de burgemeesters niet kunnen instaan voor de voorlichting als de federale overheid het op dat punt laat afweten? Welke initiatieven kunnen ze nemen?

11.06 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen!): Y aurait-il une possibilité que les bourgmestres prennent en charge l'information quand elle ne l'est pas par le fédéral ? Quelles initiatives peuvent-ils prendre ?

11.07 Minister Patrick Dewael (Frans): Als er burgemeesters zijn die vragen hebben of suggesties willen doen, mogen ze die altijd tot mij richten.

11.07 Patrick Dewael, ministre (en français): Si des bourgmestres ont des questions ou des suggestions, ils peuvent me les adresser.

11.08 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen!): Ik heb de indruk dat de bestaande teksten ervoor zorgen dat de gemeentebesturen geen initiatief of verantwoordelijkheid op het stuk van informatieverstrekking durven te nemen, omdat ze denken dat ze dat op grond van die teksten niet mogen doen.

11.08 Muriel Gerkens (Ecolo-Groen!): J'ai l'impression que les textes existants font en sorte que les autorités communales n'osent pas prendre l'initiative ou la responsabilité d'information car elles considèrent que ces textes ne leur permettent pas de le faire.

11.09 Minister Patrick Dewael (Frans): Men moet geen verwarring scheppen. In elke provincie worden er informatievergaderingen georganiseerd voor de burgemeesters en er zal ook een informatiecampaagne op touw worden gezet. Als de burgemeesters die inspanningen als ontoereikend ervaren, dan kunnen ze mij dat laten weten en kan ik vervolgens bijkomende acties ondernemen via het crisiscentrum.

11.09 Patrick Dewael, ministre (en français): Il ne faut pas semer la confusion. Des séances d'information sont organisées à destination des bourgmestres dans chaque province et il y aura une campagne d'information. Si les bourgmestres estiment que c'est insuffisant, qu'ils me le fassent savoir et je pourrai prendre des actions supplémentaires via le centre de crise.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

De **voorzitter:** Vraag 246 van de heer Van den Eynde wordt uitgesteld tot de volgende commissievergadering.

Le **président:** La question n° 246 de M. Van den Eynde est reportée à la prochaine réunion de la commission.

12 Vraag van de heer Jean-Luc Crucke aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het opstellen van een actieplan voor een geïntegreerde aanpak van drugs door de gerechtelijke politie" (nr. 249)

12 Question de M. Jean-Luc Crucke au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le développement d'un plan d'action visant une approche intégrée de la police judiciaire en matière de stupéfiants" (n° 249)

12.01 Jean-Luc Crucke (MR): De gemeenten in het westen van Henegouwen worden, als gevolg van hun ligging in het grensgebied, elk weekend overspoeld met discotheekbezoekers, die helaas vaak ook drugstoeristen zijn.

12.01 Jean-Luc Crucke (MR): Les communes du Hainaut occidental sont, par leur nature transfrontalière, confrontées chaque week-end à une transhumance de touristes de discothèques, qui sont malheureusement aussi, souvent, des touristes de la drogue.

Er duiken dan ook veiligheidproblemen op, waartegen de burgemeesters steeds minder opgewassen zijn. De regio heeft dus nood aan een suprazonale aanpak.

Verschillende gemeenten hebben een motie goedgekeurd waarin wordt gepleit voor een geïntegreerde aanpak op het niveau van de gerechtelijke politie met betrekking tot verdovende middelen en voor de oprichting van een specifieke politiecel.

Bent u bereid die verzoeken te bestuderen en die projecten te cofinancieren?

12.02 Minister **Patrick Dewael** (*Frans*): Die problemen zijn me bekend en ik sta achter de initiatieven die de gerechtelijke overheden van het arrondissement in dat verband zouden willen nemen. Dankzij de structuren van de geïntegreerde politie moet een doeltreffend optreden tegen de drugshandel mogelijk zijn. Er werd al een interventiekorps opgericht. De samenwerking tussen de verschillende politieniveaus onderling en met de gerechtelijke overheden vindt zijn grondslag in de zonale veiligheidsplannen en in het nationale veiligheidsplan. De drugssectie van de federale politie wisselt onder meer met het buitenland strategische gegevens uit. Dit probleem vereist immers een internationale aanpak. De voorbije jaren gebeurde heel wat op dit vlak: internationale politieacties, doorgedreven informatie-uitwisseling, nieuwe verdragen zoals Schengen III en het Benelux-politieverdrag, enz.

De drugsproblematiek moet ook voor de volgende regering een prioriteit blijven.

12.03 **Jean-Luc Crucke** (MR): De huidige samenwerking levert onvoldoende resultaten op.

Ik zou voorstellen dat de burgemeesters van West-Henegouwen een onderhoud zouden hebben met het DG Justitie en Binnenlandse Zaken. Ik weet dat we in een periode van lopende zaken zitten maar de problemen rijzen elke week, en we moeten ze met een hardere hand een halt kunnen toeroepen.

12.04 Minister **Patrick Dewael** (*Frans*): U mag initiatieven nemen. Maar u doet suggesties waarop een minister in lopende zaken niet kan ingaan!

Het incident is gesloten.

Voorzitter: mevrouw Muriel Gerkens

Des problèmes évidents de sécurité apparaissent, de plus en plus ingérables pour les bourgmestres. La région a besoin d'une approche suprazonale.

Plusieurs communes ont adopté une motion appelant le développement d'une approche intégrée de police judiciaire en matière de stupéfiants et la création d'une cellule policière spécifique.

Accepterez-vous d'étudier ces demandes et de les cofinancer ?

12.02 **Patrick Dewael**, ministre (*en français*) : Je connais ces problèmes et j'encourage les initiatives que les autorités judiciaires de l'arrondissement voudraient prendre en la matière. Les structures de la police intégrée doivent permettre de lutter efficacement contre ce trafic. On a déjà mis en place le corps d'intervention. La collaboration entre les différents niveaux de police et avec les autorités judiciaires est fixée dans les plans zonaux et le plan national de sécurité. La section drogue de la police fédérale échange des données stratégiques, notamment avec l'étranger, car l'approche internationale est essentielle. On a beaucoup investi ces dernières années dans cette problématique – actions policières internationales, échange poussé d'information, nouveaux traités comme Schengen III et le traité policier Benelux, etc.

La problématique de la drogue doit rester prioritaire pour le prochain gouvernement.

12.03 **Jean-Luc Crucke** (MR) : La collaboration actuelle est insuffisamment performante.

Je proposerais que les bourgmestres du Hainaut occidental puissent avoir une entrevue avec la DG Justice et Intérieur. Je sais que l'on est en période d'affaires courantes, mais les problèmes continuent à se poser chaque semaine, et on doit pouvoir y mettre fin de manière plus répressive.

12.04 **Patrick Dewael**, ministre (*en français*) : Vous pouvez prendre des initiatives. Mais vous faites des suggestions auxquelles un ministre en affaires courantes ne peut pas répondre !

L'incident est clos.

Présidente : Mme Muriel Gerkens

13 Vraag van de heer Michel Doomst aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de bevordering van de secretaresse van de Commissaris-generaal van de geïntegreerde politie" (nr. 336)

13.01 Michel Doomst (CD&V - N-VA): De afgelopen dagen is de bevordering van de secretaresse van de commissaris-generaal van de federale politie uitgebreid aan bod gekomen in de pers. Aangezien wij van de politiediensten een bijzonder respect voor de plichtenleer mogen verwachten, is het belangrijk om te bekijken hoe deze promotie van niveau C naar niveau A in zijn werk is gegaan, zeker in het kader van de herwaardering van de CAlOg-statuten.

Hoe motiveert de minister deze belangrijke promotie? In welke schaal is betrokkene opgenomen? Is deze bevordering niet strijdig met de regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten (RPPol)? En wat met het voorschrift van de RPPol dat de betrekking van directiesecretaresse uitgeoefend moet worden in niveau B van de bijzondere graden? In hoeverre houdt de minister toezicht op een objectieve afweging van de inschalingen in het kader van het nieuwe CAlOg-statuu?

13.02 Minister Patrick Dewael (*Nederlands*): Het gaat hier om een interne personeelszaak van de federale politie. Als verantwoordelijke voor die federale politie moet ik diverse personeelsbeslissingen ter goedkeuring ondertekenen. Ik vertrouw daarbij natuurlijk op de goede werking van de personeelsadministratie van de federale politie.

Toen dit dossier uitgebreid aan bod kwam in de media, heb ik het meteen opgevraagd. Het Comité P onderzoekt dit dossier momenteel, na een klacht. Indien dit nodig blijkt, zal ik zeker het bijkomende advies van het Comité P vragen.

De structuur van de federale politie wordt geregeld door de wet van 20 juni 2006 en het koninklijk besluit van 14 november 2006. De wet bepaalt dat de commissaris-generaal en de drie directeurs-generaal van de federale politie een beperkt aantal persoonlijke medewerkers kunnen kiezen voor een beleidsondersteunende dienst. Zij kunnen vrij kiezen waar ze deze personen rekruteren, zowel intern als extern. Commissaris-generaal Koekelberg werd op 1 maart 2007 benoemd en koos een aantal persoonlijke medewerkers, onder wie Sylvie Ricour. Hij verantwoordde zijn keuze door te wijzen op hun jarenlange samenwerking en de ervaring en

13 Question de M. Michel Doomst au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la promotion de la secrétaire du Commissaire général de la police intégrée" (n° 336)

13.01 Michel Doomst (CD&V - N-VA) : Au cours de ces derniers jours, la presse s'est fait largement l'écho de la promotion dont a bénéficié la secrétaire du commissaire général de la police fédérale. Comme nous attendons de la part des services de police un respect scrupuleux de la déontologie, il n'est pas sans importance de vérifier comment cet avancement du niveau C au niveau A s'est effectué, en particulier dans le contexte de la revalorisation des statuts CAlOg.

Comment le ministre justifie-t-il cette importante promotion ? Dans quel barème l'intéressée a-t-elle été insérée ? Cet avancement n'est-il pas contraire à la réglementation relative au statut du personnel des services de police (RPPol) ? Quid de la règle du RPPol selon laquelle l'emploi de secrétaire de direction doit être exercé au niveau B des grades de qualification particulière ? Dans quelle mesure le ministre veille-t-il à garantir une pondération objective des insertions dans le cadre du nouveau statut CAlOg ?

13.02 Patrick Dewael, ministre (*en néerlandais*) : Il s'agit en l'occurrence d'un dossier interne relatif au personnel de la police fédérale. En ma qualité de responsable de la police fédérale, je dois signer pour approbation différentes décisions en la matière. Je m'en remets bien sûr, à cet égard, au bon fonctionnement de l'administration du personnel de la police fédérale.

Lorsque ce dossier a été largement évoqué dans les médias, j'ai immédiatement demandé à le consulter. Le Comité P examine cette affaire pour l'instant, à la suite d'une plainte, et je lui demanderai certainement un avis complémentaire.

La loi du 20 juin 2006 et l'arrêté royal du 14 novembre 2006 définissent la structure de la police fédérale. La loi dispose que le commissaire général et les trois directeurs généraux de la police fédérale peuvent choisir un nombre limité de collaborateurs personnels pour un service d'appui stratégique. Ils peuvent opérer ce choix en toute liberté, en interne ou en externe. Le commissaire général, M. Koekelberg, a été nommé le 1^{er} mars 2007 ; il a choisi plusieurs collaborateurs personnels, parmi lesquels Mme Sylvie Ricour. Il a motivé son choix en se référant à leur coopération, longue de plusieurs années, ainsi qu'à l'expérience et au savoir-faire acquis de la sorte par l'intéressée.

knowhow die de dame zo had opgebouwd. Ik leg er de nadruk op dat ik me als minister van Binnenlandse Zaken niet heb uit te spreken over de persoonlijke keuzes van de commissaris-generaal. Ik voer geen opportuniteitscontrole uit.

Doordat Sylvie Ricour in haar nieuwe functie nieuwe verantwoordelijkheden moet dragen, kwam zij op basis van artikel 6 van het koninklijk besluit van 30 maart 2001, het zogenaamde mammoetbesluit, in aanmerking voor een aanwijzing in hogere functie, in haar geval loonschaal A21. Het gaat hier niet om een benoeming of een bevordering, maar om een tijdelijke aanstelling in een hogere functie. Als verantwoordelijk minister heb ik deze aanstelling beoordeeld naar vorm en legaliteit. Na overleg met de juridische dienst van de federale politie heb ik de aanstelling ondertekend.

Door de wijziging van het politiestatuut moeten alle huidige functies bij de federale politie worden gewogen. De rondzendbrief GPI 60 op de weging van de functies van niveau A van het administratief en logistiek kader van de politiediensten, bevat richtlijnen om deze weging, met respect voor de autonomie van de federale politie, op een objectieve manier te laten verlopen.

Zodra ik het rapport van het Comité P heb ontvangen, kan ik een definitief oordeel vellen over dit dossier. Ik zal de commissie hiervan zeker op de hoogte houden.

13.03 Michel Doomst (CD&V - N-VA): In de huidige situatie kunnen de politiediensten hun statuut dus op een eigen manier invullen, terwijl deze interpretatie toch zou moeten kaderen in het ruimere statuut van het openbaar ambt. De federale politie is nu immers vaak zowel rechter als partij. Is dit wel houdbaar? Kan de FOD Binnenlandse Zaken hier niet verantwoordelijk voor worden gemaakt?

13.04 Minister Patrick Dewael (Nederlands): We moeten natuurlijk rekening houden met de geschiedenis en weten uit welke situatie we komen. De rijkswacht werd vroeger een staat in de staat genoemd. In het nieuwe statuut heeft de minister van Binnenlandse Zaken een rol gekregen, maar hij kan enkel een legaliteitscontrole uitvoeren, geen opportuniteitscontrole. Ik sta zeker open voor suggesties, al moeten we erover waken dat de politie haar slagkracht niet verliest. Deze suggesties zijn werk voor een nieuwe regering en een nieuw regeerakkoord.

J'insiste sur le fait qu'en ma qualité de ministre de l'Intérieur, il ne m'appartient pas de me prononcer sur les choix personnels du commissaire général. Je ne procède pas à un contrôle d'opportunité.

Étant donné que Mme Sylvie Ricour doit endosser de nouvelles responsabilités dans sa nouvelle fonction, elle entrait en ligne de compte, sur la base de l'article 6 de l'arrêté royal du 30 mars 2001, mieux connu sous le nom d'arrêté Mammouth, pour une désignation dans une fonction supérieure, l'échelle barémique A21 dans son cas. Il ne s'agit pas en l'occurrence d'une nomination ou d'une promotion, mais d'une affectation provisoire à une fonction supérieure. En tant que ministre responsable, j'ai jugé de la forme et de la légalité de cette affectation et, après avoir consulté le service juridique de la police fédérale, je l'ai signée.

En raison de la modification du statut de la police, toutes les fonctions actuelles au sein de la police fédérale doivent être pondérées. La circulaire GPI 60 concernant la pondération des fonctions de niveau A du cadre administratif et logistique des services de police, comporte des directives pour que cette pondération s'effectue de manière objective, dans le respect de l'autonomie de la police fédérale.

Je pourrai porter un jugement définitif sur ce dossier dès réception du rapport du comité P. Je ne manquerai pas d'informer la commission de la suite des événements.

13.03 Michel Doomst (CD&V - N-VA): Dans l'état actuel des choses, les services de police peuvent donc préciser eux-mêmes les modalités de leur statut alors que cette interprétation devrait s'inscrire dans le cadre plus large du statut de la fonction publique. La police fédérale est en effet à présent souvent juge et partie. Est-ce tenable ? Le SPF Intérieur ne pourrait-il être investi d'une mission à cet égard ?

13.04 Patrick Dewael, ministre (en néerlandais): Il convient bien évidemment de tenir compte du passé et de savoir d'où nous venons. La gendarmerie était qualifiée autrefois d'État dans l'État. Dans le cadre du nouveau statut, le ministre de l'Intérieur s'est vu attribuer un rôle mais il peut seulement procéder à un contrôle de légalité et non pas à un contrôle d'opportunité. Je suis ouvert à toutes les suggestions mais il faut veiller à ne pas remettre en cause la capacité opérationnelle de la police. Ces suggestions devront être examinées par le nouveau gouvernement et le cas échéant consignées dans le nouvel accord de gouvernement.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

14 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het bereik van het Astridnetwerk" (nr. 293)

14 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la couverture du réseau Astrid" (n° 293)

14.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): De Belgische veiligheidsdiensten communiceren sinds jaar en dag via het Astrid-netwerk. In 's Gravenbrakel voldoet dat netwerk echter niet aan de verbintenissen die in januari 2005 werden aangegaan. Zo zou er in de nabijheid van het treinstation een nieuwe antenne worden gebouwd. Na eindeloze verwickelingen werd de bouwvergunning eindelijk uitgereikt. De leidinggevende ambtenaren bij het Astrid-netwerk verwijzen ons naar de FOD Binnenlandse Zaken, waar wordt beweerd dat er niet voldoende middelen meer voorhanden zijn voor de bouw van die antenne.

Bestaat er een globaal plan voor het bereik van het Astrid-netwerk? Zo ja, is het bereik in heel het land optimaal? Zo neen, wanneer zal dat het geval zijn? Hoeveel geld besteedt de FOD Binnenlandse Zaken aan de ontwikkeling van het Astrid-netwerk? Zijn die middelen voor 2007 al uitgeput? Hoe staat het met de oprichting van de antenne in 's Gravenbrakel?

14.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Nos forces de sécurité communiquent entre elles depuis de nombreuses années avec le réseau ASTRID. À Braine-le-Comte, le réseau ASTRID ne respecte pas ses engagements pris en janvier 2005. Une nouvelle antenne devait être construite à proximité de la gare SNCB. Après d'énormes difficultés, le permis de bâtir est enfin octroyé. Les responsables du réseau ASTRID nous renvoient vers le SPF Intérieur qui prétend qu'il n'y a plus l'argent suffisant pour ériger cette antenne.

Existe-t-il un plan global de couverture du réseau ASTRID ? Si oui, la couverture est-elle optimale dans tout le pays ? Dans le cas contraire, quand le sera-t-elle ? Quel est le budget que le SPF Intérieur consacre au développement du réseau ASTRID ? Est-il déjà épuisé pour 2007 ? Qu'en est-il de l'installation de l'antenne de Braine-le-Comte ?

14.02 Minister Patrick Dewael (*Frans*): Wat het nationale radiobereik betreft, heeft de federale regering een beheerscontract afgesloten met de vennootschap Astrid, waarin het niveau van de te leveren diensten duidelijk is vastgelegd. De praktische modaliteiten inzake het plaatsen van bijkomende antennes werden ontwikkeld in nauw overleg met het raadgevend comité van de gebruikers.

14.02 Patrick Dewael, ministre (*en français*): Pour ce qui est de la couverture radio nationale, le gouvernement fédéral a conclu un contrat de gestion avec la société ASTRID qui définit clairement le niveau de services à offrir. Les modalités pratiques du déploiement d'antennes supplémentaires ont été élaborées en étroite collaboration avec le comité consultatif des usagers.

De jaarlijkse subsidies die de werkingskosten van het netwerk dekken, zijn volledig uit de federale begroting afkomstig. Die kredieten kunnen echter niet worden aangewend voor investeringen met betrekking tot het radiobereik.

Les subsides annuels qui couvrent les coûts de fonctionnement du réseau émanent totalement du budget de l'État fédéral. Ces crédits ne permettent toutefois pas d'investissement quant à la couverture radiophonique.

Wat 's Gravenbrakel betreft, is het bereik in de gebouwen ontoereikend ten gevolge van een probleem met betrekking tot de keuze van de plaats waar de bijkomende antenne werd geïnstalleerd. Volgend jaar zal Astrid de regering een nieuw financieel plan voorleggen. Het bijkomende bereik in 's Gravenbrakel zal daarvan deel uitmaken.

En ce qui concerne Braine-le-Comte, un problème de choix de site pour le placement d'une antenne supplémentaire explique que la couverture est insuffisante à l'intérieur des bâtiments. L'année prochaine, ASTRID présentera un nouveau plan financier au gouvernement. La couverture supplémentaire pour Braine-le-Comte en fera partie.

14.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Naast het station van 's Gravenbrakel werd een andere geschikte plek voor de plaatsing van een antenne

14.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Un site alternatif a été trouvé à côté de la gare de Braine-le-Comte. Nous y avons vraiment mis beaucoup

gevonden. We hebben echt alles in het werk gesteld om dat dossier tot een goed einde te brengen en de bouwvergunning werd nu eindelijk uitgereikt. Het geld is beschikbaar bij Astrid, maar men zegt ons dat er nog een handtekening van de minister van Binnenlandse Zaken vereist is.

14.04 Minister **Patrick Dewael** (*Frans*): Ik neem nota van wat u me zegt. Sta me toe dat ik een en ander bij mijn administratie en Astrid natrek.

Het incident is gesloten.

15 Vraag van de heer **Georges Gilkinet** aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de ontmanteling van de kerncentrale van Chooz A" (nr. 254)

15.01 **Georges Gilkinet** (Ecolo-Groen!): De Franse regering heeft op 27 september jongstleden een decreet in verband met de ontmanteling van de kerncentrale van Chooz A bekrachtigd. Die centrale werd in 1991 na een indrukwekkende reeks pannes definitief stilgelegd. Rekening houdend met de ligging van die centrale moeten we erop toezien dat die ontmanteling in optimale omstandigheden verloopt teneinde de veiligheid van onze burgers te vrijwaren.

Heeft de Franse overheid de minister over dat ontmantelingsplan geïnformeerd? Zo ja, wanneer en hoe? Welke waarborgen heeft hij in dat geval gekregen in verband met de naleving van de strengste veiligheidsvoorschriften? Hoe zal de Belgische bevolking voorgelicht worden? Welke stappen heeft u gedaan of zal u nog doen bij de Franse overheid?

15.02 Minister **Patrick Dewael** (*Frans*): Het decreet van 27 september 2007 verleent toestemming voor de derde en laatste fase van de ontmanteling van de kerncentrale van Chooz A die begin 2008 zou moeten aanvangen en in 2020 zou afgerond zijn.

De Belgische veiligheidsautoriteiten worden systematisch op de hoogte gehouden van de vorderingen van de werkzaamheden. Ik verwijs naar mijn antwoord op de schriftelijke vraag nr. 20.

Het bericht van openbaar onderzoek is in augustus 2006 tweemaal in de Belgische krant *La Meuse* gepubliceerd.

De door het decreet van september 2007 verleende vergunning slaat op de ontmanteling van het reactorcircuit dat geen kernbrandstof meer bevat en de bijbehorende installaties die zich in grotten bevinden, wat de risico's in grote mate beperkt.

d'énergie et le permis est enfin délivré. L'argent est disponible chez ASTRID mais ils nous disent qu'ils ont besoin d'une signature du ministère de l'Intérieur.

14.04 **Patrick Dewael**, ministre (*en français*) : Je prends acte de ce que vous me dites. Vous me permettrez de vérifier auprès de mon administration et auprès d'ASTRID.

L'incident est clos.

15 Question de M. **Georges Gilkinet** au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le démantèlement de la centrale nucléaire de Chooz A" (n° 254)

15.01 **Georges Gilkinet** (Ecolo-Groen!) : Le gouvernement français a sanctionné, le 27 septembre dernier, un décret relatif au démantèlement de la centrale de Chooz A, qui a été mise à l'arrêt définitif en 1991 à la suite d'une série impressionnante de dysfonctionnements. Compte tenu de la localisation de cette centrale, il convient de veiller à ce que ce démantèlement ait lieu dans les meilleures conditions afin d'assurer la sécurité de nos concitoyens.

Le ministre a-t-il été informé par les autorités françaises de ce projet de démantèlement ? Le cas échéant, à quelle date et sous quelle forme ? Le cas échéant, quelles garanties a-t-il obtenues quant au respect des plus strictes conditions de sécurité ? Quelle information de la population belge a-t-elle été prévue ? Quelles démarches avez-vous entreprises ou envisagées vis-à-vis des autorités françaises ?

15.02 **Patrick Dewael**, ministre (*en français*) : Le décret du 27 septembre 2007 a autorisé la troisième et ultime étape de la déconstruction de la centrale de Chooz A, qui devrait débiter en 2008 et s'achever en 2020.

Les autorités de sûreté belges sont systématiquement informées de l'évolution des travaux. Je m'en réfère à ma réponse à la question écrite n° 20.

L'avis d'enquête publique a été publié dans le journal belge *La Meuse* à deux reprises en août 2006.

L'autorisation délivrée par le décret de septembre 2007 se rapporte au démantèlement du circuit du réacteur, déjà vide de combustible, et de ses annexes, situés dans des cavernes, ce qui réduit considérablement les risques.

Les conditions de sûreté sont du ressort de

De veiligheidsvoorwaarden zijn zaak van de nationale veiligheidsautoriteit.
Net zoals de Belgische nucleaire sites is de site van Chooz op Belgisch grondgebied omgeven door meetstations van het Telerad-netwerk die elke abnormale stijging van de radioactiviteit onmiddellijk vaststellen.

15.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen): In de consideransen van het Franse decreet wordt niet verwezen naar enig overleg met België. Het verheugt me te horen dat er toch overleg is gepleegd.

Dat Frankrijk gekozen heeft voor een snelle ontmanteling, is geen ideaal scenario. Ik betreur die keuze ten zeerste.

Ik neem nota van de twee artikels die in augustus in de krant *La Meuse* verschenen zijn. Zou het evenwel niet wenselijk zijn werk te maken van een ruimere voorlichting?

Het incident is gesloten.

16 Vraag van de heer Ludwig Vandenhove aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de nieuwe voetbalcompetitie" (nr. 267)

16.01 Ludwig Vandenhove (sp.a-spirit): Er circuleren de laatste tijd heel wat plannen om de nationale voetbalcompetitie in eerste klasse grondig te herorganiseren. Een van de meest recente voorstellen beoogt een competitie in twee poules van elk tien ploegen, met een kantelmoment na Nieuwjaar, waarna de tien hoogst gerangschikte ploegen onder mekaar uitmaken wie kampioen wordt. In dit plan zou er ook gespeeld worden tussen Kerstmis en Nieuwjaar.

Een dergelijke aanpassing zou onder meer resulteren in een verhoging van het aantal risicowedstrijden. Is er ter zake al overleg gepleegd met de FOD Binnenlandse Zaken enerzijds en de Liga Beroepsvoetbal en de Belgische Voetbalbond anderzijds? Bevestigt de minister de impact van dit plan op de veiligheidsbewaking binnen en buiten de voetbalstadions?

16.02 Minister Patrick Dewael (Nederlands): Het voorstel waarover de heer Vandenhove het heeft, zal ontegensprekelijk meer risicowedstrijden met zich meebrengen. Vandaar dat mijn administratie op 30 oktober contact heeft opgenomen met de Liga Beroepsvoetbal. Overleg met Binnenlandse Zaken is immers noodzakelijk vooraleer een

l'autorité de sûreté nationale.

Tout comme les sites nucléaires belges, le site de Chooz est entouré sur le territoire belge de balises de surveillance du réseau TELERAD, afin de détecter tout accroissement anormal de la radioactivité.

15.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen!): Les attendus du décret français ne faisaient pas référence à une concertation avec la Belgique. Je me réjouis d'apprendre qu'une concertation a néanmoins eu lieu.

Le choix par la France d'un démantèlement rapide n'est pas optimal. Je le regrette.

Je prends bonne note de la parution de deux avis dans le journal *La Meuse* au mois d'août. Cependant, ne serait-il pas opportun de développer une information plus large ?

L'incident est clos.

16 Question de M. Ludwig Vandenhove au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la nouvelle compétition de football" (n° 267)

16.01 Ludwig Vandenhove (sp.a-spirit) : De très nombreux projets tendant à réorganiser le championnat national de football de première division circulent ces derniers temps. L'une des propositions les plus récentes tend à organiser une compétition en deux poules de dix équipes chacune, avec une sélection au Nouvel an, les cinq équipes les mieux classées de chaque poule disputant ensuite le titre de champion. Ce projet prévoit de faire disputer des rencontres entre Noël et Nouvel an.

Pareil changement entraînerait, entre autres, une augmentation du nombre de rencontres à risques. Une concertation a-t-elle déjà eu lieu entre le SPF Intérieur, d'une part, et la Ligue de Football Professionnel et l'Union belge de football d'autre part ? Le ministre confirme-t-il que ce projet aura des répercussions sur la sécurité à l'intérieur et à l'extérieur des stades de football ?

16.02 Patrick Dewael, ministre (en néerlandais) : Dans le cadre de la proposition évoquée par M. Vandenhove, le nombre de rencontres à risque sera incontestablement plus élevé. C'est pourquoi mon administration a pris contact, le 30 octobre, avec la Ligue de Football Professionnel. Il est indispensable, en effet,

aanpassing van de competitie kan gebeuren, omdat er simulaties moeten worden opgesteld met het oog op de inzet van de politiediensten. De Liga Beroepsvoetbal heeft een externe firma uit Nederland opgedragen het plan te bestuderen. Het is de bedoeling dat dit bedrijf contact zou opnemen met de Voetbalcel binnen de FOD Binnenlandse Zaken. Het gaat trouwens om dezelfde firma die de recente hervorming van de Nederlandse voetbalcompetitie heeft begeleid. Mijn diensten beschikken al over de lijst van bijkomende veiligheidseisen die indertijd door de Nederlandse overheid werden gesteld.

Ook de burgemeesters moeten vanzelfsprekend bij deze eventuele hervorming van de competitie worden betrokken. Deze regering heeft met betrekking tot de organisatie van onze voetbalcompetitie altijd als uitgangspunt genomen dat wedstrijden in veilige en aangename omstandigheden moeten kunnen plaatsvinden, met een normaal evenwicht tussen de veiligheidsinspanningen vanwege de overheid en vanwege de privéorganisator.

Mijn administratie heeft er, met betrekking tot de organisatie van wedstrijden tussen Kerstmis en Nieuwjaar, de Liga Beroepsvoetbal al eerder op gewezen dat in die periode de beschikbare politiecapaciteit eerder beperkt is.

Het incident is gesloten.

17 **Samengevoegde vragen van**

- de heer Ludwig Vandenhove aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "problemen met het Astridsysteem" (nr. 269)
- de heer Bruno Van Grootenbrulle aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de technische problemen met het Astridnetwerk in de provincie Henegouwen" (nr. 280)

17.01 **Ludwig Vandenhove** (sp.a-spirit): Heeft de minister al contact gehad met de nv ASTRID in verband met de technische problemen die zich eind oktober op het netwerk hebben voorgedaan?

Vindt de minister het geen vreemde zaak dat deze vennootschap het, naar aanleiding van deze problemen, niet eens nodig bleek te vinden de brandweerdiensten te contacteren? Bovendien zou de nv ASTRID, hierover geïnterpelleerd, zelfs verklaard hebben dat zulks technisch niet eens mogelijk zou zijn.

Heeft de minister hierover contact gehad met de nv

d'organiser une concertation avec le SPF Intérieur avant de modifier le déroulement du championnat, parce qu'il faudra procéder à des simulations dans l'optique du recours aux services de police. La Ligue a chargé une société néerlandaise d'étudier le projet. Celle-ci devrait prendrait contact avec la cellule Football du SPF Intérieur. Il s'agit de l'entreprise qui a encadré la récente réforme du championnat de football aux Pays-Bas. Mes services sont déjà en possession de la liste des exigences supplémentaires posées à l'époque en matière de sécurité par les autorités néerlandaises.

Il va de soi que les bourgmestres doivent aussi être associés à une éventuelle réforme du championnat. Le gouvernement actuel a toujours considéré, à propos de l'organisation du championnat de football national, que les rencontres doivent pouvoir se dérouler dans de bonnes conditions de sécurité et dans une atmosphère agréable et que les prestations en matière de sécurité fournies par les autorités et par l'organisateur privé doivent être équilibrées.

À propos de l'organisation de rencontres entre Noël et la Saint-Sylvestre, mon administration a déjà attiré l'attention de la Ligue de Football Professionnel sur la disponibilité limitée, à cette période, des effectifs de police.

L'incident est clos.

17 **Questions jointes de**

- M. Ludwig Vandenhove au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "des problèmes concernant le système Astrid" (n° 269)
- M. Bruno Van Grootenbrulle au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la panne du réseau Astrid en province de Hainaut" (n° 280)

17.01 **Ludwig Vandenhove** (sp.a-spirit) : Le ministre a-t-il déjà été en contact avec la S.A. ASTRID à propos des problèmes techniques survenus sur le réseau à la fin du mois d'octobre ?

N'estime-t-il pas curieux qu'à la suite de ces problèmes, cette société n'ait même pas jugé nécessaire de contacter les services d'incendie ? En outre, interpellée à ce sujet, la S.A. ASTRID aurait même déclaré que c'était techniquement impossible.

Le ministre a-t-il eu des contacts à ce sujet avec la

ASTRID? Wat is hij van plan te doen?

S.A. ASTRID ? Quelles initiatives envisage-t-il de prendre à cet égard ?

17.02 Bruno Van Grootenbrulle (PS): Op 20 en 21 oktober 2007 waren er technische problemen met het telecommunicatienetwerk ASTRID, die enkel voor de centrales voor de brandweerdiensten gevolgen zouden hebben gehad. De specifieke PAGER-functie, waarmee tegelijkertijd verschillende brandweerteams kunnen worden opgeroepen, was buiten werking. De brandweerdiensten hebben hun teams en de vrijwilligers per gsm en via andere radiocommunicatiesystemen moeten verwittigen. Bovendien werden ze niet door de centrale diensten van ASTRID op de hoogte gebracht en moesten ze het defect dus toevallig vernemen.

17.02 Bruno Van Grootenbrulle (PS): Le système de télécommunications ASTRID a connu des problèmes techniques les 20 et 21 octobre 2007, qui n'auraient affecté que les centrales incendie. La fonction spécifique PAGER, qui permet d'appeler différentes équipes sur le terrain en même temps, ne fonctionnait plus. Les services d'incendie ont dû contacter leurs équipes et leurs volontaires par GSM ou autres systèmes de communication radio. De plus, n'ayant pas été avertis par les services centraux d'ASTRID, ils ont appris la panne « par hasard ».

De gevolgen hadden wel eens ernstig kunnen zijn. Kan u me meer informatie bezorgen in verband met dat defect? Waarom werden de lokale hulpdiensten niet meteen door ASTRID op de hoogte gebracht? Waarin bestaat de procedure om de gebruikers snel op de hoogte te brengen? Werden uw diensten ingelicht over dat defect?

Elle aurait pu avoir des conséquences graves. Pouvez-vous faire le point concernant cette panne ? Pourquoi les services locaux de secours n'ont-ils pas été informés immédiatement par ASTRID ? Quelles sont les mesures prévues pour informer rapidement les utilisateurs ? Vos services ont-ils été informés de la panne ?

Zijn de oorzaken ervan intussen bekend? Welke maatregelen werden genomen om te voorkomen dat zo'n probleem zich nog eens zou voordoen? Welke alternatieve maatregelen zal ASTRID nemen wanneer zich nogmaals een defect voordoet? Wie zal de extra kosten betalen die de gemeenten als gevolg van die problemen hebben moeten ophoesten?

A-t-on maintenant connaissance de la cause de la panne et quelles sont les mesures prises pour que ce genre d'incident ne survienne plus ? Quels sont les mesures alternatives qu'ASTRID compte mettre en place en cas de panne inopinée ? Qui prendra en charge les frais supplémentaires supportés par les communes suite à cette panne ?

17.03 Minister Patrick Dewael (Frans): Het pagingnetwerk wordt vooral gebruikt om brandweermannen op te roepen. Zelfs met behulp van de talrijke beveiligingen waarin voorzien is om bepaalde defecten op te vangen, heeft men blijkbaar het defect in de software van het beheerssysteem, dat aan de oorsprong lag van het incident, niet kunnen voorkomen.

17.03 Patrick Dewael, ministre (en français) : Le réseau du « paging » sert surtout à contacter les pompiers.

Er werd onmiddellijk contact opgenomen met de desbetreffende firma. Na vier uur is men erin geslaagd de eerste basisfunctie te herstellen en konden de betrokken brandweerlui opnieuw opgeroepen worden.

Les sécurités en cascade prévues en cas de certains défauts n'ont, apparemment, pas pu prévenir le défaut du software du système de gestion à l'origine de l'incident.

(Nederlands) Er bestaat bij de nv ASTRID een noodplan om in geval van crisis via de helpdesk te communiceren, maar dit heeft gefaald ten aanzien van de brandweer. Blijkbaar was het systeem niet voorzien op een crisis van die omvang. Door tussenkomst van de civiele veiligheid werd in allerijl een communicatielijns opgezet via het crisiscentrum van de regering om via de provinciale 100-centrales

La firme responsable du système a immédiatement été contactée. Après quatre heures, on a pu réparer une première fonction de base et on a, à nouveau, pu contacter les personnes concernées.

(En néerlandais) La S.A. ASTRID dispose d'un plan d'urgence prévoyant de communiquer par le biais du service d'assistance en cas de crise, mais ce dispositif n'a pas fonctionné en ce qui concerne les pompiers. Le système n'était manifestement pas conçu pour faire face à une crise d'une telle ampleur. L'intervention de la protection civile a permis de mettre en place de toute urgence une

de brandweerzones te verwittigen, maar dit verliep evenmin optimaal.

(Frans) Er moeten lessen worden getrokken uit dit incident, zowel op technisch gebied als wat het noodplan "Communicatie" betreft.

(Nederlands) Het is onaanvaardbaar dat een snelle hulpverlening in gevaar komt door een technisch probleem of een onvoldoende noodplan voor de communicatie. Er werd veel geïnvesteerd in ASTRID en er mogen dan ook resultaten worden verwacht. Ik heb de nv gevraagd het crisiscommunicatieplan volledig op punt te stellen. Op dit moment wordt het voorstel van de vennootschap voorgelegd aan het Raadgevend Comité van de Gebruikers. Tegelijk wordt de piste van de crisiscommunicatie via het crisiscentrum verder uitgewerkt door Binnenlandse Zaken.

(Frans) Wat de kosten betreft, zal ik u op de hoogte houden van het verloop van de besprekingen tussen de nv A.S.T.R.I.D. en de softwareleverancier in verband met de juridische aansprakelijkheid.

Het incident is gesloten.

18 Vraag van de heer Éric Thiébaut aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "het moratorium op de uitwijzingen van vreemdelingen die normaal gezien zouden worden geregulariseerd" (nr. 289)

18.01 Eric Thiébaut (PS): Naar aanleiding van de afwijzing door de Dienst Vreemdelingenzaken van de aanvraag tot regularisatie van de kleine Angelica en de uitbreiding van de regularisatievoorwaarden die oranje-blauw heeft aangekondigd, kom ik terug op het opportuun karakter van een moratorium op de uitwijzingen. Volgens een algemeen ingeburgerd rechtsprincipe moeten burgers, wanneer de wetgeving evolueert, onmiddellijk de gunstigste regels kunnen genieten. Ik verwonder mij er dus over informatie op te vangen volgens dewelke de Dienst Vreemdelingenzaken de behandeling van de dossiers versnelt en de aanvragen van personen die normaal zouden moeten worden geregulariseerd, afwijst. Denkt u eraan een moratorium op de uitwijzing van deze personen in te stellen?

18.02 Minister Patrick Dewael (Frans): Zoals ik al heb uitgelegd, valt de behandeling van de

ligne de communication en passant par le centre de crise du gouvernement, afin de prévenir les zones de pompiers par le biais des centrales provinciales du 100. Cette intervention ne s'est pas non plus déroulée de façon optimale.

(En français) Il faut tirer les leçons de cet incident, tant sur le plan technique qu'en ce qui concerne le plan d'urgence « Communication ».

(En néerlandais) Il est inacceptable qu'une assistance rapide soit compromise par un problème technique ou un plan d'urgence inefficace en matière de communication. Eu égard aux investissements considérables consacrés à ASTRID, des résultats peuvent être escomptés. J'ai demandé à la S.A. de mettre totalement au point le plan de communication de crise. La proposition de la société est soumise en ce moment au Comité consultatif des usagers. Parallèlement, la piste d'une communication de crise par le biais du centre de crise est développée plus avant par le département de l'Intérieur.

(En français) En ce qui concerne les frais, je vous tiendrai au courant du résultat des discussions entre la S.A. ASTRID et le fournisseur du logiciel concernant la responsabilité juridique.

L'incident est clos.

18 Question de M. Éric Thiébaut au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le moratoire des expulsions des étrangers qui devraient être régularisés" (n° 289)

18.01 Eric Thiébaut (PS): Suite au rejet par l'Office des étrangers de la demande de régularisation de la petite Angelica ainsi qu'à l'élargissement des conditions de régularisation annoncé par l'Orange bleue, je reviens sur la question de l'opportunité d'un moratoire sur les expulsions. Selon un principe de droit bien établi, lorsque la législation évolue, les personnes doivent bénéficier immédiatement des règles plus favorables. Je m'étonne donc que des informations me parviennent selon lesquelles l'Office des étrangers accélère le traitement des dossiers et rejette les demandes de personnes qui devraient être légitimement régularisées.

Comptez-vous appliquer un moratoire sur les expulsions de ces personnes ?

18.02 Patrick Dewael, ministre (en français): Comme je l'ai déjà expliqué, le traitement des

regularisatieaanvragen onder het dagelijks beheer van de Dienst Vreemdelingenzaken. Een moratorium zou neerkomen op een wijziging in het beleid en zou dus het bereik van de lopende zaken te buiten gaan. Het feit dat er een akkoord bestaat tussen de leden van de regering in wording houdt geen enkele verbintenis in voor de uittredende regering.

De rechten van de betrokkenen worden gewaarborgd door de juridische controle die de Raad voor vreemdelingenbetwistingen kan uitvoeren.

Ten slotte wens ik te verduidelijken dat de Dienst Vreemdelingenzaken werd versterkt om zijn verantwoordelijkheid ten volle te kunnen dragen, maar dat hij geen enkele opdracht heeft gekregen om de behandeling van de dossiers te versnellen.

18.03 Eric Thiébaud (PS): Zelfs zonder instructies van uwentwege, verbaast het me dat de behandeling van asielaanvragen versneld kan verlopen, temeer daar er momenteel een regering van lopende zaken is.

Het incident is gesloten.

19 Vraag van de heer Peter Logghe aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de elektronische aangifte van misdrijven via 'police-on-web'" (nr. 306)

19.01 Peter Logghe (Vlaams Belang): Police-on-web werd gecreëerd om de aangifte van kleine criminaliteit te vergemakkelijken, maar blijkt geen succes. In de 196 politiezones waren er in totaal amper 1225 aangiftes en het betreft bijna alleen fietsdiefstallen.

Werkt het systeem technisch voldoende? Hoe vallen de lage cijfers te verklaren? Is de opgegeven informatie voldoende opdat de politie het dossier kan afwerken? Zijn er klachten of vragen daarover? Zijn er verbeteringen aan het systeem gepland? Komt er een sensibilisatiecampagne? Is de drang om aangifte te doen van deze kleine misdrijven niet te klein omwille van het falende vervolgingsbeleid? Is de doelgroep - vooral zelfstandigen en winkeliers - wel goed gekozen?

19.02 Minister Patrick Dewael (Nederlands): Het e-loket of police-on-web werd ingevoerd als een vorm van elektronische *community policing*, onder andere op vraag van de zelfstandigenorganisaties. Zelfstandigen verliezen immers liever geen tijd aan een verplaatsing naar het politiewerkveld om een aangifte te doen. Na een proefperiode in vijf

demandes de régularisation relève de la gestion quotidienne de l'Office des étrangers. Un moratoire constituerait un changement de politique et déborderait donc le champ des affaires courantes. L'existence d'un accord entre les membres du gouvernement en formation n'engage en rien le gouvernement sortant.

Les droits des personnes concernées sont garantis par le contrôle juridique que peut exercer le Conseil du contentieux des étrangers.

Enfin, je précise que le service concerné de l'Office des étrangers a été renforcé pour pouvoir assumer pleinement sa responsabilité mais qu'il n'a reçu aucune instruction visant à une accélération du traitement des dossiers.

18.03 Eric Thiébaud (PS): Même en l'absence d'instructions de votre part, je m'étonne que le traitement des demandes d'asile puisse connaître une accélération alors que le gouvernement est en affaires courantes.

L'incident est clos.

19 Question de M. Peter Logghe au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "la déclaration électronique de délits par la voie de 'police-on-web'" (n° 306)

19.01 Peter Logghe (Vlaams Belang): *Police-on-web* a été créé pour faciliter la déclaration de faits de petite criminalité mais s'avère inefficace. Pour les 196 zones de police, à peine 1.225 déclarations ont été effectuées au total et il s'agit presque exclusivement de vols de vélos.

Le système est-il techniquement au point? Comment s'explique ce nombre peu élevé de déclarations? Les informations fournies suffisent-elles pour permettre à la police de clôturer le dossier? Y a-t-il des plaintes ou des questions à ce sujet? Des améliorations au système sont-elles prévues? Une campagne de sensibilisation sera-t-elle menée? La propension à déclarer ces petits délits n'est-elle pas entravée par l'inefficacité de la politique de poursuites? Le groupe-cible - surtout les indépendants et les commerçants - est-il bien choisi?

19.02 Patrick Dewael, ministre (en néerlandais): Le guichet électronique ou *police-on-web* a été mis en place comme une forme de police de proximité électronique, notamment à la demande des organisations de travailleurs indépendants. Ceux-ci préfèrent en effet ne pas perdre de temps à se déplacer au commissariat de police pour faire une

zones werd police-on-web in juni 2007 uitgebreid naar alle zones en ik blijf overtuigd van de meerwaarde ervan.

Het beperkte succes is te wijten aan de beperkte bekendheid bij het publiek en aan het beperkte aantal misdrijven waarvoor elektronisch aangifte kan worden gedaan. Daarom zal een brede informatiecampagne worden opgestart. Het systeem zal bovendien worden uitgebreid tot de elektronische aangifte van andere feiten of het aanvragen van vakantietoezicht.

De software werkt correct en er zijn procedures voor een optimale communicatie. De doorgestuurde informatie bevat bovendien alle noodzakelijke gegevens om het de politie mogelijk te maken het onderzoek voort te zetten. Veel burgers aarzelen inderdaad om aangifte te doen omdat zij menen dat het gerecht er toch geen gevolg aan geeft, maar dat geldt voor alle aangiftes, niet alleen voor de elektronische. Wij kunnen alleen maar blijven oproepen om toch systematisch aangifte te doen van elk misdrijf. Het e-loket moet dat precies vergemakkelijken. Het vervolgingsbeleid is een zaak van de minister van Justitie.

19.03 Peter Logghe (Vlaams Belang): Heeft de minister enig zicht op de kostprijs van *police-on-web*?

19.04 Minister Patrick Dewael (Nederlands): In een eerste fase gaat het om 880.000 euro

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: De heer Arens heeft zijn vragen nr. 357 en nr. 358 omgezet in schriftelijke vragen.

20 Vraag van mevrouw Muriel Gerken aan de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken over "de behandeling van klachten van de bewoners van het open opvangcentrum te Bovigny dat afhangt van Fedasil" (nr. 263)

20.01 Muriel Gerken (Ecolo-Groen!): Men heeft me gemeld dat er zich in het open opvangcentrum van Bovigny wantoestanden voordoen. Op 17 augustus hebben bewoners van dat centrum een brief geschreven naar Fedasil en de Dienst Vreemdelingenzaken waarin ze onder andere bepaalde handelwijzen van het personeel en de directie aan de kaak stellen. Ze hebben nooit enig antwoord gekregen. Ze werden wel onder druk

déclaration. Après une période d'essai dans cinq zones, *police-on-web* a été étendu à toutes les zones en juin 2007 et je reste convaincu de sa plus-value.

Si le guichet ne rencontre qu'un succès limité, c'est parce qu'il est méconnu du public et que le nombre de délits pouvant être déclarés par la voie électronique est restreint. C'est pourquoi une large campagne d'information sera menée. Le système sera en outre étendu à la déclaration électronique d'autres faits ou à la demande de surveillance pendant les vacances.

Les logiciels fonctionnent correctement et il existe des procédures pour une communication idéale. Les informations transmises contiennent en outre toutes les données nécessaires pour permettre à la police de poursuivre l'enquête. Bon nombre de citoyens hésitent effectivement à faire une déclaration parce qu'ils estiment que la justice n'y réservera aucune suite mais ce raisonnement vaut pour toutes les déclarations et pas seulement pour les déclarations électroniques. On ne peut que continuer à inciter les gens à déclarer systématiquement chaque délit, une démarche que devrait précisément faciliter le guichet électronique. La politique en matière de poursuite relève de la compétence de la ministre de la Justice.

19.03 Peter Logghe (Vlaams Belang): Le ministre a-t-il une quelconque idée du coût de *police-on-web* ?

19.04 Patrick Dewael, ministre (en néerlandais): Dans une première phase, le coût est de 880.000 euros.

L'incident est clos.

Le **président**: M. Arens a transformé ses questions n°s 357 et 358 en questions écrites.

20 Question de Mme Muriel Gerken au vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur sur "le traitement de plaintes émanant des résidents du centre d'accueil ouvert de Bovigny dépendant de Fedasil" (n° 263)

20.01 Muriel Gerken (Ecolo-Groen!): On m'a rapporté des dysfonctionnements au centre ouvert de Bovigny. Le 17 août, des résidents du centre ont adressé un courrier à Fedasil et à l'Office des étrangers pour dénoncer notamment certains comportements du personnel et de la direction. Ils n'ont reçu aucune réponse. En revanche, ils ont subi des pressions de la part du directeur, à qui la liste des signataires de ce courrier a été transmise.

gezet door de directeur, aan wie de lijst van ondertekenaars van die brief werd bezorgd.

Bent u op de hoogte van die brief en weet u welk gevolg de Dienst Vreemdelingenzaken eraan heeft gegeven? Volgens mij moeten er onaangekondigde controles plaatsvinden om de gehekeldde feiten na te gaan.

Het feit dat er niet op die klacht werd gereageerd en dat de lijst van ondertekenaars aan de directie werd bezorgd, lijkt me bovendien een aanfluiting van de rechten van die burgers. Kan u ons verzekeren dat geen van de ondertekenaars er na die klacht werd uitgezet?

20.02 Minister **Patrick Dewael** (*Frans*): Het probleem betreft het open centrum van Fedasil in Bovigny. Het valt onder de bevoegdheid van mijn collega Dupont. Bovendien heeft de Dienst Vreemdelingenzaken me bevestigd dat het hierover geen schrijven heeft ontvangen. Meer kan ik niet zeggen.

20.03 **Muriel Gerkens** (Ecolo-Groen!): Ik zal de andere ministers hierover ondervragen.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 12.46 uur.

Avez-vous connaissance de ce courrier et du suivi qui y a été donné par l'Office des étrangers ? J'estime que les faits dénoncés nécessiteraient des contrôles non annoncés.

Par ailleurs, il me semble que l'absence de réaction à la plainte et la communication de la liste des signataires à la direction constituent un non-respect du droit de ces citoyens. Pouvez-vous nous assurer qu'aucun des signataires n'a été expulsé à la suite de sa plainte ?

20.02 **Patrick Dewael**, ministre (*en français*) : Le problème concerne le centre ouvert de Fedasil à Bovigny. Il relève des compétences de mon collègue M. Dupont. En outre, l'Office des étrangers m'a confirmé ne pas avoir reçu de courrier à ce sujet. Je ne peux rien ajouter d'autre.

20.03 **Muriel Gerkens** (Ecolo-Groen!) : J'interroge les deux ministres mais si l'Office des étrangers dit ne rien avoir reçu....

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 12 h 46.